

Po včerajšnji nesklepčni seji zveznega predsedstva

Slovenska skupščina kmalu o razdružitvenem postopku

Zaradi protihrvaških manifestacij se **Tudjman in Mesić nista udeležila zasedanja, Kučan pa ga je predčasno zapustil**

BOGO SAMSA

LJUBLJANA — Razširjene seje zveznega predsedstva uradno ni bilo, v Ljubljani pa so za 20. februar napovedali zasedanje skupščine, ki bo razpravljala o dokumentu »Postopek o razdruževanju«. S tem dokumentom bo Slovenija načelno in praktično pričela izvajati plebiscitne odločitve o samostojnosti. Tako bi lahko strnili temeljne ugotovitve včerajšnjega jugoslovanskega političnega dne, ki ni prinesel najmanjšega znaka sprave, prav nasprotno, prišlo je do nove zaostritve, pa tudi do prvih znamenj novega razmerja političnih sil.

O poteku seje je včeraj zelo podrobno poročal slovenski predsednik Milan Kučan. Gibanje žensk za Jugoslavo prireja po Srbiji vrsto protihrvaških mitingov. Za včeraj ga je napovedalo na platuju pred zvezno palačo v Beogradu, kjer bi morala potekati razširjena seja predsedstva. Glavna gesla in program so bili uperjeni proti genocidu Srbov na Hrvaškem, hrvaškim fašistom, proti Hrvaški, ki kupuje orožje namesto kruha. Vse to naj bi se imenovalo miting »za mir, svobodo in kruh«. Zaradi te napovedi je hrvaško vodstvo sklenilo, da ga v Beograd ne bo, zato na zasedanju nista bila navzoča Tudjman in Mesić.

Na samem začetku zasedanja je Makedonec Kiro Gligorov predlagal, naj se seja preloži, ker ni možna legitimna razprava ob odsotnosti ene republike. Takoj ga je podprl predsednik Bosne in Hercegovine Alija Izetbegović s podobnimi argumenti. Predsednik Kučan pa je izrekel

polno solidarnost s Hrvaško in njenim vodstvom, saj ni pogojev za miren pogovor o usodi Jugoslavije, medtem ko zunaj zborujejo ženske.

Takrat se je na parkirišču zbralo že okrog deset tisoč žensk, ki so se z avtobusi pripeljale iz raznih krajev Jugoslavije, največ iz sosednjega delavskega območja Rakovice. Glavna gesla smo že omenili, poleg njih pa so bila še: Zaprite Boljkovca in Špeglja, Armada naj gre do konca in podobno. Vse je potekalo v strahotnem ledenem meteu, ob nizki temperaturi in strupeno mrzli košavi - beograjskem vetru, podobnem naši burji.

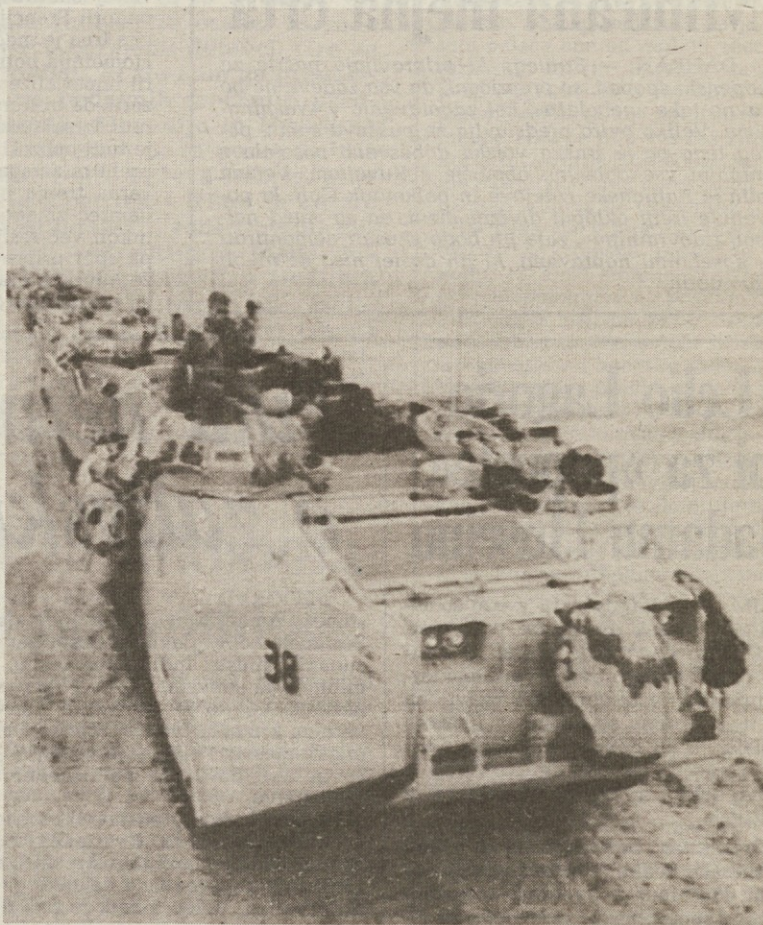
Pod vodstvom vdove nekdanjega predsednika albanških komunistov Rahmana Morine, Bratislave Bube Morina so formulirali tudi zahteve, da je treba doseči odstop Tudjmana, Mesića in predsednika zvezne vlade Markovića. Zahteve so kasneje predale Joviću, ki se je zahvalil za njihovo pomoč predsedstvu in JLA za podporo.

S tem pa smo že nekoliko prehiteli dogodka, saj je med tem burnim in mrzlim mitingom Milan Kučan še povedal, da se Slovenija nikakor ne strinja s sklepi zadnje seje predsedstva, ki je razpravljala o armadnem političnem poročilu. Predsedstvo ni ne obsodilo tega poročila, niti se ni ogradilo od njega. Toda treba je odgovoriti na vprašanje, kdo je odobril in kdo dovolil špioniranje civilnih oblasti po vsej Jugoslaviji in kdo to vojaško dejavnost nadzoruje. Trije člani zveznega predsedstva niso nič vedeli o Jovićevi

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Bo Irak posegel po kemičnem orožju?

Kopenski spopad v puščavi lahko izbruhne vsak čas



V Washingtonu potrjujejo, da je v puščavi vse nared za kopenski spopad med multinacionalno vojaško silo in iraškimi četami. Tak razplet vojne je bilo sicer pričakovati, saj je Irak pokazal, da ga še tako ostra letalska ofenziva ni vrgla na kolena. Največji strah kopenske vojne pa predstavlja grožnja po uporabi kemičnega orožja, za katerega Sadam Husein trdi, da ne bo štedil z njim (Telefoto AP)

Proti njegovi kandidaturi tokrat v glavnem le manjšina

Achille Occhetto izvoljen za prvega sekretarja DSL



Achille Occhetto (Telefoto AP)

RIM — Nad strehami uradov v Ulici Botteghe Oscure se je včeraj dvignil oblček belega dima in naznanil izvolitev Achillea Occhettoja za prvega sekretarja nove Demokratične stranke levice. Dobil je izredno široko podporo, pa čeprav zanj niso glasovali vsi iz komponent, ki so napovedale svoj glas za Occhettoja. Zanj je glasovalo 376 delegatov (po napovedih bi moral dobiti 395 glasov), proti jih je bilo 127, 17 pa se jih je vzdržalo. Occhettovo volilno bazo so sestavljali delegati, ki znotraj večine pripadajo tajnikovemu centru in pa reformisti Giorgia Napolitana. Toda v tej večini so tudi dokaj različni pogledi, ki zadevajo predvsem zunanjo politiko.

Po neuspehu na prvem glasovanju v Riminiju se je Occhetto umaknil, da bi vsedrjavni svet okrog druge kandidature morda našel večje soglasje. Toda srečanja med različnimi komponentami v zadnjih dneh so pokazala - tako je povedal Massimo D'Alema, ko je včeraj dopoldne ponovno najavil kandidato Occhetto - da drugih kandi-

datov ni in da je edini logični kandidat za tajnika Occhetto kot začetnik ter avtor preobrata in kasneje rojstva DSL. Na podlagi teh izjav je Occhetto pristal na kandidato, pa tudi vodja reformistov Napolitano, ki še ni »prebavil«
obtožb iz vrst »occhettovcev«
o nelojalnosti takoj po neuspehi izvolitvi v Riminiju, je izjavil, da predstavlja kandidatura Occhettoja naraven zaključek preobrata. Ob tem pa je Napolitano tudi opozoril kandidata, naj spoštuje statut stranke in naj ne zamenjuje leaderstva z osebnimi stališči. Z drugimi besedami naj bi to pomenilo, da je Napolitano od Occhettoja zahteval, da spoštuje kolektivni način dela. Vodja reformistov tudi meni, da je treba zdaj takoj začeti razpravo o vseh nasprotjih, ki obstajajo znotraj večine, pri čemer pa Napolitano ni skrival, da so razhajanja med dvema dušama večine povsem možna. Occhetto je včeraj dobil tudi glasove Bassolinove struje,

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

Evropski svet pripravil dogovor o zaščiti manjšin

NA 2. STRANI

□ □ □

V Dolini oblikovali prvo svetovalsko skupino DSL

NA 5. STRANI

□ □ □

Polarni mraz povzročil vrsto nevšečnosti v prometu

NA ZADNJI STRANI

V Prešernovem duhu razmislimo o naši stvarnosti v širšem in ožjem okviru

Skupni proslavi Dneva slovenske kulture



TRST, GORICA — Letošnja osrednja tržaška proslava ob Dnevu slovenske kulture, ki sta jo sinoči v Kulturnem domu skupno organizirala Slovenska prosveta in Zveza slovenskih kulturnih društev, je bila globoko zasidrana v sedanjost. Na novosti, ki seveda ob izvirih prinašajo tudi veliko neznank in težav, je najprej opozorila slavnostna govornica Ivanka Hergold. Opozorila je na velike spremembe, ki se dogajajo v svetu, na vojno v Zalivu, do katere nihče ne more biti brezbržen, vendar pa je večji del govora posvetila slovenskemu narodu, za katerega je bilo leto 1990 prelomnega značaja.

Sinočnjo prireditev v Kulturnem domu je uvedla Dekliška pevka skupina »Vesela pomlad«, medtem ko so

recitatorji Boris Kralj, Minu Kjuder in Mira Sardoč (foto Križmančič) podali izbor Prešernovih pesmi, ki ga je pripravil in povezal Marij Čuk, predstavljajo pa je režiral Sergej Verč.

»Prešernov dan nas je ponovno sklical, da potrdimo svojo pripadnost slovenski kulturi, se z Zdravljico pridružimo slovenskim ljudem doma in po svetu in da v njegovem duhu razmislimo o naši stvarnosti v širšem in ožjem okviru«. S temi besedami je v Gorici prof. Lojzka Bratuž uvedla svoje misli na sinočnjem osrednjem Dnevu slovenske kulture, ki so ga pod pomenljivim geslom »...de zbudil bi Slovenš'no celo, da bi vrnili k nam se časi sreče...«
v goriškem Kulturnem domu pripravili Zveza slovenskih kulturnih društev, Zveza slovenske katoliške prosvete in Slovenska prosveta. Govornica je pozvala k večji

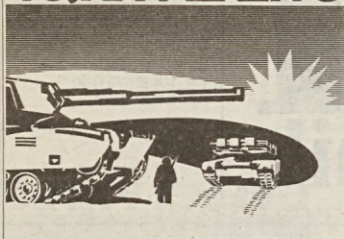
skrbi za slovenski jezik, s katerim dokazujemo svojo narodnostno istovetnost in se kot narod ohranjamo.

NA 5. STRANI

Borbina nagrada Borisu Podrecci

LJUBLJANA — Letošnjo nagrado Borbe za dosežke v arhitekturi v Sloveniji je dobil Boris Podrecca. V motivaciji, ki jo je soglasno odobrila republiška komisija za nagrado Borbe je rečeno, da je Podrecca med drugim mojstrsko obnovil ter rešil pred propadom cerkev sv. Donata v Piranu.

VOJNA V ZALIVU



WASHINGTON, DAHRAN — Glasnik Bele hiše Marlin Fitzwater je včeraj izjavil, da je kopenska ofenziva samo še »stvar časa«. Tako naj bi se izrekel predsednik Bush po pogovoru z obrambnim ministrom Cheneyem in šefom vrhovnega štaba oboroženih sil Colinom Powellom, preden sta odpotovala v Savdsko Arabijo. Skratka, v puščavi je vse nared za kopenski spopad, ki bo po mnenju izvedencev pa tudi laikov, izredno oster in krvav. Cheney in Powell bosta opravila še zadnji »tehnični pregled bojišča«, nato pa bosta o splošnem položaju multinacionalne vojaške sile poročala Bushu. Na dnevnem redu je tudi obširno poročilo komandanta ameriških oboroženih sil generala Schwarzkopfa, ki bo naredil obračun več kot dvajsetdnevne zalivske vojne. Bombni napadi multinacionalne vojaške sile pa se medtem nadaljujejo skoraj brez prestanka.

Bagdadski radio je na ta račun včeraj objavil daljšo dokumentacijo o napredovanju vojne. Spiker je kot že nič kolikokrat ponovil, da so kljub nenehnim sovražnikovim napadom »iraške sile še nedotaknjene in pripravljene na kopensko ofenzivo, katere cilj je popolno uničenje ameriš-

Cheney in Powell sta že odpotovala v Savdsko Arabijo za zadnji »tehnični pregled«

Ameriški predsednik Bush je potrdil: Kopenska ofenziva samo še stvar časa

Trije palestinski gverilci ubiti ob napadu v Izraelu



Minirana mejna črta

DAHRAN — Strategji, ki pripravljajo načrte za kopenski spopad, so prepričani, da vsa zadeva ne bo ravno tako »neboleča«, kot zagotavljajo v Washingtonu. Veliko oviro predstavlja že puščava sama, poleg tega pa je iraška vojska dobesedno posejala z minami vse obmejno območje s Kuvajtom. Večina min je italijanske izdelave in polkovnik Goff, ki poveljuje tretji oklopni diviziji meni, da so »med najbolj trdovratnimi«, zato jih bodo skušali demontirati s posebnimi napravami, ki jih doslej niso še nikoli uporabili.

kih in sionističnih okupatorjev«. Bagdad pa je ponovno dvignil glas tudi v OZN; tamkajšnji ambasador je De Cuelarju izročil dve pismi: v prvem zahteva preiskavo o bombardiranju neke predelovalnice mleka, ki jo je ameriško letalstvo popolnoma porušilo s pretvezo, da v njej izdelujejo kemično orožje. V drugem pismu pa Saddam Husein opozarja svetovno javnost, da sovražnikova letala ne ciljajo samo na strateške objekte v Iraku, temveč tudi na civilne, kulturne in verske, zato bo morala multinacionalna sila plačati Iraku pravično odškodnino.

Iz Bele hiše pa prihajajo poleg »pozitivnih« ocen o poteku vojne tudi zaskrbljujoče vesti o zaostitvi odnosov med ZDA in Jordanijo. Jordanija naj bi namreč ne bila več zanesljiva, saj se je kralj Husein s svojim proiraškim govorom javno opredelil za Sadama Huseina. Washingtonska uprava je zato že napovedala, da bo revidirala ameriško pomoč Jordaniji; do konca leta bi ji morala nakazati približno 60 milijonov dolarjev. V zvezi z diplomatsko politiko pa je Bagdad včeraj tudi uradno potrdil prekinitve odnosov z Italijo, ki jo je napovedal v prejšnjih dneh. V četrtek pa bo iranski zunanji minister Velajati pripotoval v Rim, kjer ga bo sprejel De Michelis. Iranska mirovna pobuda si namreč vztrajno utira pot tudi v širšem pogledu, potem ko sta jo podprli Francija in Sovjetska zveza. Iranska tiskovna agencija Irna je medtem sporočila, da je sin pokojnega ajatolaha Homeinija potrdil nevtralnost Irana v vojni, »ki jo je ustvaril imperializem«. Vendar pa je Sejed Ahmad Homeini opozoril, da bi Iran lahko spremenil stališče v primeru, da bi se tudi Izrael udeležil oboroženega spopada. Homeinijev sin je tudi opozoril, da bi »hitra rešitev zalivske vojne oziroma prehitra zmaga ZDA nad Irakom lahko ustvarila nova, nevarna trenja in nesporazume v islamskem svetu«. Irak bi namreč zmago lahko tolmačil kot nevarnost, da se ne bi nikoli več rešil ameriške nadvlade. Novo mirovno pobudo pa spet pripravlja Nemčija. Minister Genscher se namreč že odpravlja na Bližnji vzhod, kjer naj bi »pripravil teren« za začetek mirovnih pogajanj.

Lelio Lagorio ni za »popuste« Sadamu Huseinu

RIM — Podpredsednik zveze socialističnih strank Evropske skupnosti posl. Lelio Lagorio je včeraj za italijansko strokovno revijo »Parlamentarne informacije za obrambo« izjavil, da »se mednarodna socialistična internacionala ne bo odpovedala načelu odklona enostranske prekinitve ognja v Zalivu dokler se Irak ne bo umaknil iz Kuvajta«.

»Prekinitve bombardiranj s strani protiraške koalicije bi le koristila Sadamu Huseinu, da preuredi svoje obrambne sposobnosti,« je še dejal Lagorio ter dodal, da bi »vsak popust iraškemu diktatorju pomenil tveganje, da se slednji povsem opomore in se nato prikaže kot zmagovalec pred vsem arabskim svetom, kar bi bilo zelo negativno za celotno protiraško koalicijo.«

Tudi neuvrščeni o zalivski krizi

BEOGRAD — V torek bo v Beogradu posvetovalni sestanek zunanjih ministrov petnajstih neuvrščenih držav. Sestanek bo v glavnem posvečen zalivski krizi, saj bodo zunanji ministri Indije, Indonezije, Irana, Kube, Gane, Namibije, Zimbabveja, Cipra, Nigerije, Alžirije, Šrilanke, Venezuele, Egipta in Argentine izmenjali mnenja o tem nevarnem kriznem žarišču. Srečanje bo koordiniral veleposlanik Dragoslav Pejić, ki je včeraj o dogodku seznanil domače in tuje novinarje na tiskovni konferenci v zunanjem ministrstvu.

V pogovoru s predstavniki sredstev obveščanja je Pejić večkrat poudaril, da je sestanek le posvetovalnega značaja, vendar bodo zunanji ministri skušali poglobiti vzroke, ki so 15. januarja privedli do dejanskega izbruha vojne v Perzijskem zalivu. Veleposlanik je tudi dejal, da namen sestanka sploh ni iskati rešitve te krize, kar je zaenkrat seveda še nemogoče, pač pa hočejo neuvrščene države dati svoj tehen doprinos vsem dosedanjim in bodočim naporom, da bi v Zalivu končno zavladal mir.

Pejić je tudi potrdil, da bo kakršna koli pobuda, ki bo na sestanku sprejeta, spoštovala vse resolucije varnostnega sveta OZN, še zlasti pa resolucijo št. 660, ki brezpogojno zahteva umik iraških čet iz zasedenega Kuvajta.

Center Simon Wiesenthal obtožuje Vrsta nemških tvrdk dajala plin Sadamu

LOS ANGELES — Center Simon Wiesenthal iz Los Angelesa je včeraj spročil javnosti vznemirljivo vest, da so v sredini osemdesetih let nekatere nemške tvrdke »izkoristile« tragično izkušnjo iz druge svetovne vojne ter zgradile plinske celice podobne tistim, ki so jih uporabljali nacisti med svojo uničujočo dejavnostjo v koncentracijskih taboriščih, te celice pa naj bi prodajali Sadamu Huseinu. Med plini, ki jih uporabljajo v teh celicah je predvsem žal učinkovit in preizkušen zyklon-B iz nacističnih taborišč.

Najbolj osumljena tvrdka, ki naj bi prodajala plinske celice Iraku je Rhema-Labortechnik iz Hofheima, katero so zaprli pred štirimi leti in ki je delala v okviru večje tvrdke Karl Kolb.

Od 207 tvrdk, ki so v prejšnjih letih prodajale svoja tehnološka in kemična orožja Iraku, je kar 87 nemških, ki so vse v glavnem imele svoje sedeže in tovarne v Samari, ki je podobna večjemu mestu. Uradno so proizvajale pesticide, dejansko pa so pripravljale smrtonosne pline, s katerimi je med drugim Saddam Husein med iransko-iraško vojno pokončal pet tisoč Kurdov.

TEL AVIV — Včeraj so v zgodnjih jutranjih urah trije gverilci, ki so naskrivaj prišli iz Jordanije, z ročnimi bombami napadli avtobus poln izraelskih vojakov, ki so nato reagirali in ubili napadalce.

Dogodek, katerega je treba povezati z umetnim ustvarjanjem napetosti na Bližnjem vzhodu, se je zgodil v izraelski puščavi Negev pri mestecu Paran na pol poti med Eilatom ob Rdečem morju in Jeruzalemom.

Trije Palestinci so se poskrili ob puščajski cesti, nato pa so, ob prihodu avtobusa z vojniki redne izraelske vojske, ki je napredoval z relativno nizko hitrostjo, odvrgli nanj nekaj ročnih bomb, ki so lažje ranile štiri potnike, ter zbežali. Poskrili so se v bližini jordanse meje, vendar pa so takoj podsegli vojniki sami z aktivno pomočjo letalcev bližnje vojaške baze, ki so takoj staknili atentatorje ter jih po krajšem obojestranskem streljanju ubili.

Vodja izraelske vlade Šamir in izraelski obrambni minister Arens sta dejala, da spada včerajšnji napad v okvir »odprte jordanse naklonjenosti do Iraka«.

Medtem so se v Amanu vrstile manifestacije samih žensk (na sliki AP) v prid Sadama Huseina.

Evropski svet pripravil dogovor o zaščiti manjšin

BENETKE — Komisija Evropskega sveta za razvoj demokracije naj bi danes v Benetkah pod predsedstvom Antonia La Pergole, ki je bil pred časom tudi minister za odnose z ES, sprejela posebno evropsko konvencijo za zaščito manjšin. Pri delu komisije sodeluje dvajset držav Evropskega sveta, kot pridružene članice pa še Jugoslavija, Bolgarija, Poljska in Romunija ter ZDA, SZ in Kanada kot opazovalke. O konvenciji za zaščito manjšin bodo potem razpravljali zunanji ministri držav članic, dokončno pa naj bi jo ratificirale posamezne države.

Konvencija zadeva pravice nacionalnih, jezikovnih in verskih manjšin, ki »prispevajo k pluralis-

tičnemu značaju posameznih držav, njihova zaščita pa je eden bistvenih pogojev za mir, pravico, stabilnost in demokracijo«. S konvencijo naj bi manjšinam zagotovili ohranjanje kulturne, jezikovne in verske identitete, nadzor nad izvajanjem določil te konvencije pa naj bi opravljal evropski odbor za pravice manjšin. Na ta odbor naj bi se obračale posamezne države, manjšinske skupnosti in tudi posamezniki.

Sporazum, predlog sta sestavili Italija in Poljska, lahko podpišejo tudi nečlanice Evropskega sveta in s tem v zvezi velja povedati, da je pri izdelavi besedila konkretno sodelovala tudi Jugoslavija.

nadaljevanji s 1. strani - nadaljevanji s 1. strani

● Razdružitev

izjavi ameriškem veleposlaniku Zimmermannu, da armada razpolaga z dokumenti o oboroževanju Hrvaške. Predvsem pa vsebuje politično poročilo JLA obveze vseh starešin in bilo je prebrano pred vsemi pripadniki vojske. Poročilo zahteva politično organiziranost v ZK - gibanju za Jugoslavijo in zahteva obnovo nekdanjega socialističnega sistema, zavrača pa demokratsko voljene organe.

V takih razmerah se zastavlja vprašanje, ali je razgovorjanje o skupni usodi in skupnih predlogih sploh še smiselno. Vse manj so realne izbire o konfederaciji, zato pa je treba govoriti o možnostih razdružitve. Na sestanku predsednikov vseh izvoljenih organov Slovenije so se zato v sredo dogovorili, da bodo 20. februarja predlagali slovenski skupščini v odobritev dokument o razdruženju. Takrat bosta predsedstvo in vlada prišla pred poslance s podrobnim poročilom o razgovorih in s konkretnimi predlogi.

Kučan je še govoril o kazenskih postopkih proti hrvaškim predstavnikom in funkcionarjem. To sploh ni kazensko pravno vprašanje. Resnično vprašanje je, zakaj je kaka republika, to pa ni samo Hrvaška, temveč tudi Slovenija, menila, da se lahko brani, čuva svojo suverenost in varnost državljanov samo tako, da se oboroži. To je odgovornost predsednika, vlade, predvsem pa izvoljenih skupščin. Seveda je to politično vprašanje, ki terja resen odgovor. Treba je odstraniti razloge, drugače se bo zaostritev nadaljevala in napetost bo naraščala.

Dopoldne pa sta o isti temi govorila novinarjem predsednik slovenske vlade Lojze Peterle in zunanji minister Dimitrij Rupel, ki sta hkrati predsednika dveh konkurenčnih zelo po-

membnih strank vladne večine, slovenskih demokratov in slovenskih demokratov. Oba sta poudarila isto vprašanje, ki je očitno že bilo usklajeno s stališči, ki jih je zvečer na tiskovni konferenci povedal predsednik Kučan.

Slovenija ni kar tako za odcepitev, obratno, skupaj s Hrvaško sta ponudili konfederativno pogodbo. Toda sedaj je vedno manj možnosti za sporazume, za dogovor o prihodnosti, zato se je treba pogovarjati o mirnem razhodu. Slovenija bo plačala, kar je dolžna. Računi dokazujejo, da od skupnega dolga nesporno odpade na Slovenijo 1,8 milijarde dolarjev, treba pa je še razdeliti tri milijarde dolga. To je treba storiti, drugače bo proizvodnja še nadalje upadala in nihče ne bo mogel vrniti nobenega dolga.

Peterle je dejal, da nevarnost spopada še ni mimo, vojaške grožnje in napetosti pa povzročajo ogromno materialno škodo, saj bo na primer dohodek od turizma docela splahnel. To pomeni še dodatno siromašenje.

Zunanji minister Rupel pa je govoril o številnih mednarodnih stikih, dogovorih in obiskih. Ustanovili so več slovenskih predstavništev, v kratkem ga bodo tudi v Rimu. Spreminja se ozračje in vedno večje je razumevanje tuje in za slovenska stališča.

● Occhetto

medtem ko je Tortorella za tako imenovano fronto za »NE« izjavil, da še niso izpolnjeni potrebni pogoji, da bi tudi manjšina glasovala za edinega kandidata za tajnika DSL.

Po objavi rezultatov, ki so v dobršni meri popravili škodo iz Riminija, je bil Occhetto vidno zadovoljen. Izjavil je, da si bo prizadeval za zmanjšanje kon-

kurenčnosti na levici in bo predlagal srečanja s tajniki laičnih in levicarskih strank. Z drugimi besedami to pomeni predvsem s socialisti in socialdemokrati, pa tudi z republikanci. Tajnik DSL pa je tudi poudaril, da je bilo iz prve levice slišati na njegov račun precej bolj ostre besede, kot pa so bile kritične, a civilne izjave Forlanija.

Vendar pa je bilo včeraj na levici mogoče že slišati nekoliko manj ostru stališča. Socialisti De Michelis, Capria in Di Donato so sicer izjavili, da je bil izvolitev Occhetta že vnaprej odločena, da pa problemi še naprej ostajajo. Istočasno pa so pozitivno ocenili zblitlanje med tajnikom DSL in Napolitanom. »Iskreno razočaran« pa je bil tajnik PSDI Cariglia, ki je dejal, da Occhetto ne bi smel ponovno kandidirati za voditelja nove stranke. »PSDI ne bo zaloputnila vrat pred DSL, vendar pa ne namerava niti za milimeter popustiti na področju zunanje politike,« je tudi poudaril Cariglia. Zanimanje za politiko, ki jo bo pod Occhetom vodila nova stranka, pa so pokazali tudi demokristjani. Tako levica za Matarello kot večina z Vitalonejem sta poudarili, da je treba pazljivo spremljati, kakšno politično linijo bo zavzela DSL, pri čemer je posebej Matarella zahteval več jasnosti. Polemičen pa je bil komentar vodje senatne skupine avtonomnih komunistov Libertinija, ki je dejal, da je Occhetto pustil Ingraa v opoziciji.

Najboljše želje za uspešno delo je Achille Occhetto prejel tudi od predsednika Cossiga. Državni poglavar je bil tudi tisti, ki je z Occhetovo izvolitvijo seznanil prisotne novinarje na Kvirinalu. Morda je s tem hotel poudariti svoj interes - kot je to že enkrat storil med svojim obiskom v Veliki Britaniji - za preobrat, ki ga je izpeljal

G. R.

Naraščanje napetosti v SZ pred referendumom v Litvi

MOSKVA — V Sovjetski zvezi je vse več znakov, ki kažejo na veliko napetost. Tako je vodja konservativne skupine »Sojuz« polkovnik Alksnis v intervjuju za Washington Post izjavil, da bi moral Gorbačov proglasiti izredno stanje ali pa odstopiti. Po Alksnisovem mnenju obstaja neka paralela med poljskimi dogodki leta 1980 in sedanjim stanjem v SZ. Zato bi moral po njegovem mnenju Gorbačov razpustiti vrhovni sovjet in vse republiške soviete, z odborom »nacionalne rešitve« pa naj bi nato vladal v SZ vsaj deset let.

Vse to pa še povečuje napetost pred današnjim referendumom o neodvisnosti v Litvi. Moskva ga ne priznava, vojaške oblasti pa so že napovedale, da bodo v vseh treh baltških republikah začele z vojaškimi manevri. Zaradi tega so v Litvi precej zaskrbljeni, saj je tam še povsem svež spomin na noč 13. januarja, ko je sovjetska vojska ubila 14 oseb.

Da je položaj v SZ vse bolj negotov, pa pričajo tudi dokaj ostre izjave sovjetskih diplomatskih predstavnikov, ki Zahod opozarjajo, da SZ ne priznava »internacionalizacije« Baltika in ne »sprejema lekcij od nikogar«.

Od obmorskih nižinskih predelov pa do Trbiškega Še vedno sneg in mraz

VIDEM — Če izvzamemo včerajšnji nastop dežja v nižinskih predelih Furlanije-Juljske krajine tja do morja, še zmeraj velja, da je vsa dežela pokrita z razmeroma debelo snežno odejo. V hribovitih predelih je vreme povzročilo večje težave predvsem v odročnejših krajih, tako na primer v Srednjem (v Nadiški dolini), kjer je zmanjkalo vode, sicer pa se je za kratek čas enako zgodilo celo v Vidmu. Kljub obilnemu snegu so bili včeraj glavni prelazi prevozni (le Mokrinje so bile zaprte), seveda pa so obvezne avtoverige.

Temperatura je praktično povsod še vedno zelo nizka, tako so namerili včeraj na Belopeških jezerih 13 stopinj Celzija pod ničlo, na Trbižu minus 10 in na Nevejskem sedlu minus 6, medtem ko je bila snežna plast visoka od 60 centimetrov pa do dobrih dveh metrov. Še bolj mraz je bilo na Južnem Tirolskem, kjer so izmerili 22 stopinj pod ničlo, pa tudi na Piancavallu -19 pod ničlo.

Sneženje in mestoma tudi megla sta kajpak spravila marsikje v zagato avtomobiliste. Zgodilo se je več lažjih nezgod, do poznega včerajšnjega popoldneva pa hujšega ni bilo. Na službeni mesta in v šole je prišlo precej ljudi z zamudo, ponekod pa so včeraj šole sploh zaprli, tako na primer v pordenonski pokrajini, kjer se je nagnetto neobičajno veliko snega.

Sneg oziroma led sta povzročila precejšnje zamude v železniškem prometu - potniški vlaki z izhodiščem v oddaljenih mestih Italije so pripeljali z nekajurno, vlaki iz notranjosti Jugoslavije pa celo kar s šesturno zamudo. Tudi pri letalskem prometu so imeli več preglavic.

Za danes so napovedali spet poslabšanje vremena z novimi padavinami.



(Foto Mario Magajna)

Poklon protifašističnim borcem

VIDEM — Pri videmskem pokopališču bo jutri, 10. februarja, ob 11. uri spominska svečanost v počastitev protifašističnih borcev, ki so jih postrelili fašisti. Bilo je 11. februarja 1945: črnosrajčki in nacisti so povlekli iz videmskega zapora 23 partizanov in zagrešili pokol kot odgovor na malo poprejšnjo akcijo domoljubov, ki so rešili iz zapestja več političnih ujetnikov, partizanov, duhovnikov in pripadnikov zavezniških sil.

Na svečanosti, ki jo prireja Vsedržavno združenje partizanov Italije, se bo žrtvam fašističnega zverinstva poklonil predsednik goriškega pokrajinskega odbora VZPI-ANPI sen. Silvano Baciocchi. Združenje bivših borcev poziva javnost, naj z udeležbo na komemoraciji odločno potrdi voljo vseh družbenih in političnih demokratičnih sil, da se učinkovito zoperstavijo vse češkim poskusom, s katerimi natanko opredeljeni krogi izkrivljajo zgodovino in postavljajo v dvom zgodovinsko in politično dediščino odporniškega gibanja. »Ostro je treba obsoditi poskuse nekaterih improviziranih zgodovinarjev, da s kampanjo izkrivljanja zgodovinskih dejstev pokrijejo hude odgovornosti za protustavne pobude, ki so zelo vznemirile javnost - začeti s ilegalno organizacijo Gladio, o kateri se na podlagi tiskovnih vesti zdi, da jo bodo ravno v teh dneh nanovo skušali braniti in legitimizirati, kakor piše v napovedi videmskega VZPI-ANPI o nedeljski svečanosti.

Isto tako - piše v tiskovni noti - je želeli, da bi bilo konec ponavljajočega kriminaliziranja vseh tistih, ki so se zavestno postavili proti nemškemu okupatorju in njegovim fašističnim kolaboracionistom in ki so izpolnjevali ukaze ter pozneje plačali celo tudi za to, česar niso storili. Nanje pogostokrat zaničljivo kažejo s prstom ravno taki, ki nimajo čiste vesti.

Biasutti: Zakon o imigraciji spremeniti!

TRST — Predsednik deželne vlade Furlanije-Juljske krajine Adriano Biasutti se je obrnil na podpredsednika italijanske vlade Claudia Martellija in ga pozval, da bi vlada spremenila nekatere norme v zakonu o imigraciji. Spremeniti bi morala predvsem tista določila, ki zadevajo status delovne sile, ki prihaja iz Slovenije in Hrvaške in ki je zaposlena v Italiji. To delovno osebje ima namreč stalno bivališče v Sloveniji ali Hrvaški, po zakonu Martelli pa bi ga moralo imeti v Italiji, kar je pogoj za njihovo zaposlitev v italijanski državi. »Če to velja za delovno silo, ki prihaja iz daljnih držav izven Evropske skupnosti, je obrazložil predsednik deželne vlade F-JK, ni korektno, da bi ta določila veljala tudi za te osebe, ki so v bistvu čezmejni delavci. Gre za problem, ki sta nam ga predložili na nedavnih srečanjih predstavniki Slovenije in Hrvaške.«

Priložnost za ta poseg je bila konferenca Država-Dežele, ki je bila v četrtek v Rimu in katere so se udeležili tudi številni ministri Andreottijeve vlade. Na njej so razpravljali o številnih problemih, ki gredo od zaščite okolja (F-JK je v ožjem izboru dežel, ki bodo na osnovi pripravljenih načrtov prejele finančne prispevke) do energetskih in radiotelevizijskih problemov.

Palača Apollonio: še eno važno zgodovinsko odkritje

PIRAN — Konzervatorji piranskega Medobčinskega zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine so pri svojem delu v piranski palači Apollonio (iz konca 17. stoletja) v Župančičevi ulici odkrili dragocene stenske poslikave, stropne štukature, kamnite portale in dva vodnjaka ter še nekaj drugih posebnosti, kar vse kaže, da gre še za eno dragoceno stavbo, v mnogočem podobno piranski Tartinijevi hiši, ki jo bo treba temeljito prenoviti, v njej opraviti potrebna restavratorska dela in zanjo poiskati primeren program.

Anton Mikeln, v. d. direktorja piranskega zavoda za spomeniško varstvo, nam je pojasnil, da je to bila palača ene od najbolj znanih piranskih družin. Baročna stavba je že vsaj deset let s posebnim odlokom zaščitená kot kulturni spomenik. Hiša je bila ves čas znana kot arhitekturna posebnost, saj je njen baročni videz upodobljen že na sliki Angela de Costera iz leta 1706 (slika visi v piranski stolnici). Novost so stenske poslikave iz konca 18. in 19. stoletja, ki v mnogočem spominjajo na poslikave v Tartinijevi hiši, po prvih ocenah pa domnevajo, da so jih izdelali isti beneški ali beneško šolani slikarski mojstri. Najdba pa je še en dokaz povezanosti Pirana z Benetkami tudi na kulturnem področju.

Za zdaj so piranski konzervatorji na ometih opravili samo nekaj sond. Palača Apollonio je bila namreč v zadnjih letih počitniški dom Zveze slepih Slovenije, ki je letos in prihodnje leto namestila temeljito prenoviti to hišo in namesto sob s 60 ležišči pridobiti več počitniških stanovanj. Z deli so že začeli in tudi že temeljito prenovili streho. Tu pa so morali dela zaustaviti, kajti strokovnjaki piranskega Medobčinskega zavoda za varstvo naravne in kulturne dediščine menijo, da v tej stavbi nikakor ne bi smeli urediti počitniških apartmajev, kot so si to zamislili pri Zvezi slepih. Ker je stavba last Zveze slepih, bodo morali v piranski občini v zelo kratkem času premisliti, kaj bodo zdaj, a še eno leto bi jo lahko zapustili kar reprezentančno področju.

Gre za objekt, v katerem je več kot 1.200 kvadratnih metrov (bruto) površin. Pri Zvezi slepih so se pripravili pogoditi in dobiti v zameno primerno velik in uporaben objekt kje drugje v Piranu ali celo v Izoli (manjši del nekdanje piranske bolnišnice ali pa celo transfuzijsko postajo v izoli), za kar pa bi morala občina Piran neke poiskati denar. Poleg tega pa bi morali najti tudi ustrezen program za tako kulturno bogato stavbo. Za zdaj v Piranu še ne vedo, kaj naj bi pravzaprav bilo v temeljito prenovljeni in restavrirani palači (za restavratorska dela bodo skušali pridobiti tudi republiška sredstva). Neuradno smo lahko slišali za predlog, da bi tak prostor prišel prav piranskemu muzeju. Vse pa bo odvisno od denarja.

BORIS ŠULIGOJ

Reklami cigaret in alkohola bo prej ali slej odzvonilo!

PIRAN — Če drugega ne, treba stranki Zelenih Pirana priznati, da znajo vzbuditi pozornost in da so na vse načine pripravljeni doseči cilje, za katere se borijo. Tokrat občinski skupščini v Piranu predlagajo, da naj ta razpravlja o delu temeljnega javnega tožilca v Kopru Primoža Trebeznika in oceni, ali lahko opravlja delo, za katerega je bil izvoljen.

Zeleni Pirana so namreč že avgusta lani koprskemu temeljnemu javnemu tožilstvu predlagali, da uvede postopek zoper TV Koper - Capodistrio, zoper Radio Koper - Capodistrio, zoper Tobak Ljubljana in zoper Istrabenz Koper zaradi gospodarskega prestopka. Že takoj šestega avgusta je javni tožilec Primož Trebežnik obvestil Zelene Pirana, da je ovadbo zoper Tobak Ljubljana koprsko tožilstvo odstopilo tožilstvu v Ljubljani, kjer ima Tobak svoj sedež. Za ostale tri pa je tožilec napisal, da trditve v ovadbi ni mogoče preveriti. Zeleni Pirana so namreč omenjene organizacije ovadili zato, ker naj bi te reklamirale alkoholne pijače in cigarete. Koprski javni tožilec je Zelene Pirana prosil naj navedejo o domnevni spornih reklamah precizirajo - kdaj, v katerem času so se pojavile reklame, za katere izdelke in s kakšnim reklamnim sporočilom. Tri dni kasneje so zeleni Piran predlagali tožilstvu, da naj si priskrbi potrebna potrdila o plačilnih za reklamne kar pri službi družbenega knjigovodstva.

Ker je od tedaj minilo že kar nekaj časa in se ni v zvezi s tem nič zgodilo, so Zeleni Pirana sklepali, da temeljni javni tožilec svoje dolžnosti »ne opravlja kot mu veleval zakon«.

Zeleni menijo, da mora javni tožilec preganjati storilce kaznivih dejanj in gospodarskih prestopkov in ne more zahtevati od državljanov, četudi organiziranih v politični stranki, da zbirajo podatke. »Zaradi tega naj se njegovo delo v zvezi s temi konkretnimi primeri oceni.« Če bi se izkazalo, da svojih obveznosti ni izpolnil, naj se mu izreče nezaupnica in naj se ga razreši, še v trajajo Zeleni Pirana.

Javni tožilec Primož Trebežnik nam v zvezi z vsem tem danes še ni hotel dati izjave, saj uradno o vsem tem še ni ničesar vedel. Drugo vprašanje, ki se ob tem pojavlja je, kaj lahko občinska skupščina v zvezi s tem primerom sploh sklene, če vemo, da tožilec imenuje (in razrešuje) republiška skupščina. Zeleni Pirana bodo najbrž skušali prepričati ostale piranske odbornike, da bi kasneje piranska poslanka v republiški skupščini sprožila to vprašanje, ali pa bodo skušali to vprašanje (če se jim bo zdelo tako pomembno) skušali sprožiti preko poslancev iz vrst Zelenih Slovenije.

Neglede na to, koliko je očitke Zelenih Pirana koprskemu tožilstvu upravičen, pa dogodek sam po sebi kljub vsemu kaže, da je vejejo novi, bolj demokratični časi, v katerih bo tudi z zakonom skregani reklami cigaret in alkohola prej ali slej odzvonilo. Vse ostalo so nianse.

B. Š.

LA ROSA



VAS
VABI
NA OGLED
NOVE
BOGATE
KOLEKCIJE '91

RONKE - Ul. Stagni 15 — Tel. (0481) 777575

Skorajšnja otvoritev v VIDMU - Drev. Venezia 388

V Špetru odložili Prešernovo proslavo

ČEDAD — Dan slovenske kulture v Špetru, ki bi ga morali proslaviti sinoči, je bil preložen na petek 22. t. m. Razlog so izredno slabe vremenske razmere, ki so še posebej prizale. Prireditelji so zato sklenili, da Prešernovo proslavo odložijo na poznejši datum v upanju, da jim bo vreme tokrat bolj naklonjeno.

Program prireditve ostaja nespremenjen. Praznik bo potekal v znamenju slovenske likovne in glasbene stvarstva. Najprej bo otvoritev razstave Metke Krasovec, nato pa na podoben način v planistike Paole Chlabudič. Na prazniku bodo pozdravili špejskega zupana Mariniga, predsednika pokrajinskega Venier in predsednika slovenske vlade Peterle.

Primorska se mora rešiti mrtvila in osame

ILIRSKA BISTRICA — Demografsko in gospodarsko umirajočih predelov Primorske od Trente preko Brkinov do notranjosti Istre ne bo nihče uspel rešiti vsakega za sebe, temveč le v okviru temeljitega načrta za boljše prometno povezanost in gospodarski napredek vsega predela od zgornje Savske doline do notranjosti Istre.

Omenjena misel je glavno sporočilo idejne študije "Primorka", ki jo je konec minulega tedna v Ilirski Bistrici na pobudo tamkajšnje stranke Zelenih predstavila projektna skupina za razvoj Primorske pod vodstvom Bogdana Vrana. Po njihovem mnenju je Primorska kljub temu, da je že približno 40 let del Jugoslavije, zaradi slabih in neustrezno načrtovanih cest ves ta čas ekonomsko in prometno izolirana od Slovenije. Bogdan Vran hkrati meni, da večdesetletnega zaostanka ne bodo zmanjšale tudi nove avtoceste. Te so načrtovane predvsem v smeri vzhod-zahod in bodo zato imeli koristi od njih predvsem osrednji in vzhodni deli Slovenije ter seveda sosednja Italija. Primorska bi si gospodarsko lahko opomogla le s sodobno cestno povezavo od Kranjske gore do Kopra. Ta, predvsem turistična cesta, bi z odcepi

omogočila tudi razvoj sedaj pozabljenih, manj razvitih, demografsko umirajočih, a gospodarsko, posebno turistično, še kako zanimivih območij. Da bi se ti predeli lahko učinkovito vključili v slovensko gospodarsko preobrazbo in v svetovne poslovne tokove, poleg prometnih nujno potrebujejo tudi učinkovit informacijski in komunikacijski sistem ter oprijemljive spodbude za razvoj zasebnega podjetništva.

Zaradi dolgoletnega življenja in množičnega odseljevanja najbolj produktivnih ljudi je namreč podjetnost v najbolj potrebnih predelih Primorske povsem zamrla. Tudi zato in zaradi tega, ker samo s pomočjo vladnih programov ne bomo bistveno zmanjšali breposelnosti, je treba tistim, ki imajo ideje in so pripravljeni delati, po mnenju Bogdana Vrana z vsemi silami pomagati pri ureditvi podjetniških zamisli. V ta namen naj bi na Primorskem čimprej ustanovili konzorcij, preko katerega naj bi turistične in drugo gospodarstvo v sodelovanju z vladnimi institucijami pomagalo pri nastajanju malih družinskih podjetij. Ta bi s svojimi alternativnimi speciali-

ziranimi turističnimi, športnimi, storitvenimi, obrtnimi, kulturnimi in drugimi programi dopolnjevala ponudbo velikih turističnih centrov ter poslovnih sistemov, hkrati pa prodajala številne, doslej še neizkoriščene ali celo pozabljene naravne, etnografske, zgodovinske, kulturne in druge posebnosti.

Predstavniki iniciativne skupine Primorska so našli kar nekaj možnosti, ki bi jih v okviru načrta gospodarskega razvoja Primorske lahko izkoristili ilirskobistriška in sežanska občina. Čimprej naj bi oblikovali in začeli načrtno uveljavljati brkinsko in kraško blagovno znamko za tamkajšnje kulinariko in ostalo ponudbo. Spodbujati je treba preobrazbo kmetij v družinska podjetja, ki bi se specializirala za ponudbo domače hrane, pripravljene izvirnih pijač, konjere in podobno. Obnovili naj bi žage in mline ter izkoristili možnosti lovstva ter organiziranega pohodništva v snežniško pogorje. Boljše bo treba izkoristiti naš podzemski in rastlinski svet ter številna kulturna bogastva, od arhitektonskih in etnografskih posebnosti do zapuščine in imena enkratnih umetnikov, kot sta bila Avgust Černi-

goj in Srečko Kosovel. Hkrati naj bi oživili domače obrti in njihove izdelke skupaj z značilnostmi kulturne krajine s posredovanjem specializiranih lastnih in že uveljavljenih turističnih podjetij bolj domiselno in učinkovito ponudili na trgu kot dopolnitev naših klasičnih turističnih programov.

Bistričani so navdušeno sprejeli ponujene pobude in jih dopolnili s svojimi predlogi. Jože Rolih je omenil, da uveljavljanje podjetništva najbolj ovira pomanjkanje samozvesti in samoiniciativnosti tukajšnjih ljudi. Ker je bistriška občina skoraj v celoti manj razvita in demografsko ogrožena, ta predel nima dovolj denarja za uveljavljanje svojih zamisli. Zato nujno potrebuje republiško pomoč in sodelovanje podjetij, ki bi bila pripravljena bistriško ponudbo vključiti v svoje programe. Predsednik SKZ Ivan Boštjančič pa je opozoril, da s turizmom Bistrica ne bo uspela vse dotlej, dokler ne bo dokončno razrešila svojih žgočih ekoloških problemov, med katere po mnenju Zelenih sodi tudi slabo prepuštna in skozi naselja speljana cesta od Postojne do Rupe.

JANEZ ODAR

Kljub sneženju včeraj na Tržaškem ni bilo hujših težav Južni zračni tokovi so odgnali rezek mraz in razdivjano burjo



Vremenske napovedi prejšnjih dni so se dejansko uresničile in že predvčerajšnjim zvečer je pričelo snežiti. Ponoči je naletavalo tako v mestu kot na Krasu, včeraj zjutraj pa se je vreme odtililo in v mestu je začelo deževati. Na Krasu je še vedno rahlo snežilo, vendar so južni zračni tokovi pričeli prevladovati nad severnimi in v popoldanskih urah se je nad planoto dvignila celo megla.

Vremenski potek je tako preprečil večje težave, do katerih bi prav gotovo prišlo, če bi mraz ne pojenjal. Jug je že v jutranjih urah stalil led in sneg tudi na tistih mestnih ulicah, ki jih občinski uslužbenci niso uspeli počistiti. Šlo je predvsem za najbolj strme ceste (in teh je seveda v Trstu precej), kamor je bilo težko priti z vozili. Od včeraj pa se je položaj normaliziral tudi v teh mestnih predelih. Precej drugače pa je bilo na kraški planoti, kjer je snežna odeja kar vtrajala, saj se je ponekod temperatura še naprej sukala okoli ničle.

Kljub tanki plasti snega, pa je tudi na Krasu cestni promet potekal brez hujših zastojev. Občinski in pokrajinski delavci ter podjetje ANAS so posipali sol po vseh glavnih okoliških cestah, tako da ni bilo ledu. Tudi po Krasu je bilo nekaj manjših težav po manj prometnih ulicah, kjer je še vedno ledeno. Vsekakor so avtobusi po Krasu in po najbolj izpostavljenih mestnih predelih vozili povsem redno, tako kot so redno začeli voziti tudi avtobusi na progi št. 36, ki so morali v prejšnjih dneh prekiniti vožnje.

Ceste so bile normalno prevozne tudi do mejnih prehodov pri Fernetičih in na Pesku, vendar so zabeležili izjemno malo prometa. Več težav je namreč bilo v Sloveniji, kot na primer na cestah za Ljubljano in za Reko. Tu so bile snežne padavine močnejše, ceste pa slabo pluzene in posoljene, tako da so le redki tovornjaki ali avtomobilisti prišli do meje.

Največje težave so bile v železniškem prometu, čeprav se to morda čudno sliši. Dejstvo pa je, da so vlaki vozili z izjemno velikimi zamudami, kar je treba pripisati slabemu vremenu po vsej Italiji. Vlaki, ki so prišli iz Turina, Milana, Rima in južne Italije so imeli od šest do osem ur zamude. Vlaki iz Jugoslavije in manj oddaljenih krajev so imeli do tri ure zamude, krajevni vlaki pa so beležili od 30 do 40 minut zamude. To je treba pripisati predvsem dejstvu, da so zmrznile kretnice, ledena skorja pa je prekrivala tračnice, tako da so morali vlaki voziti počasneje. Z običajnimi urniki so vlaki odpotovali iz Trsta.

Vsekakor pa se zdi, da je najhujše vsaj za sedaj mimo. Po napovedih bi se moralo južno vreme nadaljevati, saj bo z jugozahodnimi vetrovi k nam dotekal toplejši zrak. To pome-

ni, da bo snežilo le v višjih legah, kjer je v teh dneh zapadlo že veliko snega. Otoplitev pa bo odpravila težave, ki jih je povzročil nenavaden mraz. Gasilci so morali tudi včeraj večkrat poseči, saj je marsikje uhajala voda iz počenih cevi. Nekatere stanovanjske hiše so prav zaradi tega ostale brez vode (kot na primer novi bloki zavoda IACP v Ul. Molino a Vento, kjer so stanovalci že dva dni brez vode), ali pa so se ustavile naprave za ogrevanje. Precej škode pa je predvsem na strehah napravila tudi burja, ki je v prejšnjih dneh divjala z ledenimi sunki in razjezila tudi marsikatero vozniško, kateremu je na parkiranem avtomobilu pustila svoj nezaželeni »spomin«.

Na sliki (foto Križmančič) dobro zasnežena cesta, ki pelje proti mejnemu prehodu na Pesku.

Težavno rojevanje novih tržaških uprav Carbone: Naš kandidat za župana je Seghene

Pogajanja za oblikovanje novega tržaškega občinskega in pokrajinskega odbora še niso obrabila nič oprijemljivega. Včeraj so se spet sestale delegacije stare upravne večine KD, PSI, PSDI, PRI in PLI ter SSK, ki je bila v sedanjih mandatni dobi doslej v opoziciji, vendar se je sestanek zaključil, ne da bi dosegle sporazuma. Nerazčistični so predvsem odnosi med KD in PSI, zaradi česar je bilo sklenjeno, naj se ti stranki ločeno srečata, preden pride do ponovnega skupnega sestanka vseh šestih strank, kar se bo predvidoma zgodilo v četrtek, 14. t. m. Za novost pa je včeraj poskrbel deželni odbornik Gianfranco Carbone, dejanski prvi mož tržaške PSI, ki je nekako ob robu pogajanj, katerih se neposredno ne udeležuje, objavil daljšo izjavo o političnem položaju na Tržaškem. A pojdemo po vrsti.

Glavni vozle predstavljata še vedno izvajanje sporazuma iz leta 1988 o tako imenovanih »štafetah«, po katerem bi moral demokristjana na čelu Občine Trst naslediti socialist, socialista na čelu Pokrajine pa demokristjan. V vrstah PSI se uradno vse do včeraj niso zedinili glede kandidata za novega tržaškega župana, kar je seveda hudo pogojevalo vsako nadaljnje dogovarjanje. Po drugi strani pa KD postavlja zahtevo po razčiščenju političnega položaja v širšem okviru, pri čemer ima v mislih seveda predvsem tiste javne uprave, kot je Občina Milje, v katerih je PSI v večini s KPI. Mimo tega KD načelno izjavlja, da namerava spoštovati sporazum o »štafetah«, seveda pa ni težko razumeti, da se ne bi upirala ohranitvi »statusa quo«, se pravi ohranitvi demokristjana na čelu tržaške občinske uprave.

V tem merjenju moči med KD in PSI manjše stranke dosedanje upravne večine, se pravi PSDI, PLI in PRI, skušajo predvsem ohraniti svoje položaje, zato poudarjajo, da je treba pri sestavljanju novih odborov spoštovati načelo enakega dostojanstva vseh partner-

jev. SSK je k pogajanjem za sestavo novega občinskega in pokrajinskega odbora pristopila v upanju, da bo mogoče v sedanjem času, ki ga v Evropi opredeljuje želja po vsestranskem odpiranju in sodelovanju, mogoče premakniti z mrtve točke tudi odprta vprašanja slovenske narodnostne skupnosti. V tem smislu je predložila vrsto programskih zahtev in poudarila, da bo v upravno večino stopila le, če ji bo zagotovljen enakopraven položaj.

To so stališča, ki so prišla do izraza na včerajšnjem srečanju med delegacijami šestih strank. Kot rečeno, pa je k vsemu temu včeraj dodal novo noto deželni odbornik Carbone v daljši izjavi za tisk. Carbone najprej zavrača trditve, češ da je PSI neenotna glede svojega kandidata za župana. Sicer priznava, da so se v vrstah stranke okrog tega vprašanja pojavila različna stališča, kar je normalno za vsako demokratsko stranko, a izjavlja, da je socialistični kandidat za tržaškega župana Augusto Seghene.

Pristanek na socialističnega župana pa po Carbonejevem mnenju ne dovoljuje demokristjanom, da zahtevajo hegemonsko prisotnost v tržaških krajevnih upravah, se pravi pretirano visoko število odbornikov. Po drugi strani pa socialistični prvak izraža mnenje, da so manjše stranke doslej imele v tržaških krajevnih upravah večjo težo od tiste, ki bi jim šla na osnovi volilnih glasov.

Carbone poudarja, da kriza KPI oziroma DSL objektivno krepi bistvenost sodelovanja med KD in PSI, Milje pa so krajevni dogodek. Deželni odbornik dodaja, da PSI teži k ohranitvi volilnega zavezništva z LpT, kar pa ne bo vplivalo na občinske odbore, ker se ne postavlja vprašanje vstopa Liste v tržaško večino. Zaveznitvo pa se lahko nadaljuje le, če bosta imeli stranki podobne poglede na prihodnost Trsta in če se ne bodo več ponovili »primeri Tombesi«.

Pomembna pridobitev za vso Furlanijo-Juljsko krajino Nova delniška družba SEED za razvoj odnosov Zahod-Vzhod

V Trstu so včeraj uradno ustanovili delniško družbo za industrijski razvoj, storitve in tehnično pomoč SEED, ki je nastala iz potrebe, da pospeši vsestransko gospodarsko sodelovanje med našo deželo in državami Vzhodne Evrope. Nova družba je nastala na pobudo deželne vlade, družb IRI in SPI ter tržaškega centra Bic, ustanovno listino pa so včeraj dopolne podpisali predstavniki teh ustanov, ki so se tudi sporazumeli za izvedbo prvih pobud novoustanovljene družbe. Deželno vladu sta na včerajšnji slovesnosti zastopala odbornik za finance Dario Rinaldi in njegov kolega za industrijo Ferruccio Saro, tržaški center Bic pa pooblaščenim upraviteljem Francesco Zaccigna in njegov ravnatelj Bruno Zaccigna.

Med glavne pobude SEED sodi vsekakor finančna pomoč za industrijski razvoj madžarske dežele Pecs, o kateri so se pred kratkim sporazumeli predsedniki dežel mednarodne delovne skupnosti Alpe-Jadran. Veliko pozornost pa bo posvečala gospodarskemu sodelovanju s Slovenijo in Hrvaško. V tem okviru bo pomagala uresničiti nove centre Bic v teh dveh republikah, vzela pa bo v pretres tudi možnosti gospodarskega razvoja dalmatinskega otoka Visa, kar pred-

stavlja veliko novost v ekonomskih odnosih med našo deželo in Hrvaško. SEED ima v programu tudi daljnoročno ekonomsko sodelovanje s Sovjetsko zvezo, kjer prav tako načrtujejo tudi centre Bic, ti pa morajo biti v skladu s sovjetsko gospodarsko zakonodajo.

Odbornika Rinaldi in Saro sta v javi za tisk zelo ugodno ocenila ustanovitev te nove zelo pomembne delniške družbe, kar po njunem mnenju znova potrjuje mednarodno vlogo Furlanije-Juljske krajine na relaciji Zahod-Vzhod. Rinaldi je glede tega postavil v ospredje tudi pomembnost pred nedavnim odobrenega zakonskega odloka, ki bo pospešil ekonomski razvoj obmejnih območij naše dežele od Trbiža do Milje. Deželni svet mora vsekakor na tem področju odobriti še nekatere izvršilne norme. Glavnica SEED znaša trenutno 300 milijonov lir, v kratkem pa se bo ta kapital zvišal na tri milijarde lir z enako udeležbo IRI-SPI, Dežele in centra Bic.

Za predsednika nove družbe je bil imenovan Aldo Tosolini, njen upravni svet pa sestavljajo Lucio Kravos, Bruno Salotto, Mario Vetri in Francesco Zaccigna.

Raziskava SWG o vprašanju rezervoarjev za utekočinjen plin

Tržaška družba SWG je po naročilu Mestnega jamstvenega odbora pripravila široko zasnovano javnomnenjsko raziskavo o vprašanju gradnje rezervoarjev utekočinjenega plina GPL v Miljskem zalivu. Kot znano, Mestni jamstveni odbor odločno nasprotuje načrtom podjetij Monteshell in Seastock, da bi gradili rezervoarje utekočinjenega plina na območju bivših rafinerij Aquila in Esso. Člani odbora so že pred časom začeli zbirati podpise proti načrtu Monteshell, s peticojo pa med drugim zahtevajo, da bi prizadeto prebivalstvo z referendumom odločalo o tem vprašanju.

Za raziskavo družbe SWG, ki so jo včeraj predstavili na tiskovni konferenci, so intervjuvali 704 osebe iz miljske in tržaške občine. Raziskovalec Roberto Weber je dejal, da so rezultati dokaj zanimivi: »Velika večina vprašanih, in sicer kar 65% jih meni, da bi o gradnji rezervoarjev utekočinjenega plina morali odločati občani z referendumom. Samo 38,6% vprašanih se je odločno izreklo proti gradnji rezervoarjev, 27,2% podpira načrte družbe Monteshell, neopredeljenih je kar 31,7%, 2,5% pa bi se pri glasovanju vzdržalo.« Weber je še opozoril, da kar 40,5% vprašanih, ki so stari od 18 do 24 let, podpira gradnjo rezervoarjev, 73,4% pa jih je že slišalo o načrtih za gradnjo rezervoarjev.

Te rezultate je komentiral poslanec Willer Bordon, ki je opozoril, da kar dve tretjini vprašanih meni, da bi morali občani sami odločati o razvojni politiki v tržaški pokrajini z referendumom. »Poleg tega bi se o tem vprašanju morala izreči tudi občina Dolina. Upravno sicer ta občina nima neposrednih pristojnosti pri nameravanih gradnjah, vendar namerava Monteshell postaviti rezervoarje v neposredno bližino meje z dolinsko občino, kar bi predstavljalo precejšnjo nevarnost za številne občane te občine,« je dodal Bordon, ki je še opozoril, da je prebivalstvo še premalo informirano o nevarnostih, ki bi jih prinesla gradnja rezervoarjev za utekočinjeni plin. (w)

Okrogla miza na pobudo Mladinskega odbora SKGZ Zgodovinsko ozadje vojne

Mladinski odbor SKGZ je v četrtek priredil v Gregorčičevi dvorani zanimiv večer na temo »Zgodovinsko in politično ozadje vojne v Zalivu«. Razprave so se udeležili tudi nekateri študenti iz bližnjih vzhodnih držav, ki so lahko občinstvu pojasnili svoja stališča do vojne in orisali ozračje, ki se je ustvarilo v njihovih državah.

Najprej je prisotne pozdravila predsednica Mladinskega odbora Damjana Kralj, ki je potem prebrala tudi resolucijo o vojni v Zalivu. Zgodovinski pregled Bližnjega vzhoda je podal novinar Fabio Gergolet. Svoj pregled je začel z razpadom turškega cesarstva in s prihodom angleških in francoskih kolonizatorjev. Še posebno je poudaril obdobje, ki je sledilo kolonijam. Tako je v letih 1922/24 Društvo narodov, predhodnik sedanje OZN, porazdelilo in ločilo Bližnji vzhod. Ob tej ločitvi pa je tako imenovana »arabska enotnost« izgubila na svoji teži. Pred ločitvijo so bile razlike predvsem upravnega značaja, ljudstva pa je vezala skupna pripadnost. Po ločitvi pa so ljudstva ločile državne meje. Posamezne države so še vedno ostale pod vplivom prejšnjih gospodarjev in bile tesno vezane s prestolnicami bivših kolonizatorjev, to je Parizom in Londonom, kar je seveda imelo zelo daljnosežne posledice.

Gergolet je v svojem prikazu med drugim omenil dejstvo, da je bil Kuvajt zaradi svoje izjemno pomembne strateške lege do leta 1961 britanski protektorat. Irak pa je nanj vedno gledal kot na območje, ki sodi pod njegov neposredni vpliv.

O zalivski vojni in stanju na Bližnjem vzhodu so spregovorili tudi gostje, in sicer Ali Zarej iz Irana, Palestinec iz Cisjordanije Hasan Safe, libanonski šiit Mohsen Safidi in Mohamed Abukalaf iz Jordanije. Vsak izmed njih je podal svoje poglede in izkušnje, edini pa so si bili glede ocene vojne. Soglašali so namreč, da je vojna na Bližnjem vzhodu takšna zaradi želje Zahoda. Poudarili so tudi očitek, da so arabske države diktatorske in dejali, da je Zahod tisti, ki je pripomogel k nastanku takšnih držav. To pa je storil zato, ker je hotel imeti takšne sogovornike, ki bi mu omogočili najboljše varstvo njegovih (zahodnih) koristi. V tem kontekstu se je pojavil Sadam Husein, ki je bil najprej zaveznik zahodnih držav. Ko je napadel Iran, ki je bil takratni veliki »sovražnik«, so Huseinu dali vso politično podporo in seveda ogromne količine orožja, ne glede na to, da je bil že takrat hud diktator.

Gostje so si bili, kljub nekaterim različnim pogledom, edini tudi glede tega, da je ključ za rešitev bližnjevzhodne krize palestinsko vprašanje. Sedanja vojna pa nikakor ni vprašanje mednarodnega pravnega reda, ampak gre za vojno, ki so jo sprožili izraziti gospodarski interesi,



kot se je to že velikokrat zgodilo. Konec koncev - so dejali - je Zahod doslej »zamižal« ob marsikateri agresiji, ali pa ob obtožbah preprosto ni ukrepal.

Na sliki (foto Križmančič) razpravljali na okrogli mizi o zalivski vojni, ki jo je Mladinski odbor SKGZ priredil v četrtek v Gregorčičevi dvorani.

Mladinski odbor SKGZ zahteva prekinitev spopada v Zalivu

Mladinski odbor Slovenske kulturno-gospodarske zveze je na svoji zadnji seji med drugim obravnaval tudi dramatični položaj v Perzijskem zalivu in s tem v zvezi sklenil javno izraziti svoje mnenje z naslednjim sporočilom:

MO SKGZ podpira vsako trezno politično rešitev, ki bi privedla do prenehanja spopadov med Irakom in zavezniškimi silami, ki se borijo v skladu z resolucijo OZN, in do rešitve položaja, ki je nastal po vojaškem vdoru Irancov v Kuvajt, po javno izrečeni priključitvi in nasprotovanju vsakemu umiku iz teh dežel v nasprotju z resolucijami OZN in z vsemi diplomatskimi poskusi za rešitev spopada.

MO SKGZ meni, da je umik iraških čet iz Kuvajta nujno potreben pogoj za tako politično rešitev, ki bi pomenila prekinitev vojne, ki je bila sicer neizbežna.

MO SKGZ jasno nasprotuje politiki Sadama Huseina, ki je povzročila veliko trpljenja tam živečim narodom, od Kurdov do Palestin-

cev, od Kuvajčanov do Izraelcev in Irancov samih.

MO SKGZ obsoja neodgovorne poskuse vpletanja Izraela v ta spopad, s čimer bi se vojna in kriza razširili na ves Bližnji vzhod.

MO SKGZ obsoja tudi dejstvo, da je s takim početjem palestinski narod žrtev Huseinovih želja in stremenj, saj jih le-ta zlorablja v povsem druge namene.

MO SKGZ je torej angažiran, kolikor je to v njegovi moči, za dosego naslednjih ciljev:

- omejitev dosedanjega spopada;
- takojšnji umik iraških čet iz Kuvajta in kot posledica tega takojšnja odločitev orožja;
- sklic mednarodne konference, kjer naj OZN in vsa mednarodna skupnost prevzameta odgovornost za uvedbo novega in pravnostnega stanja na Bližnjem vzhodu, začeti pri nujnem in neizbežnem priznanju pravic palestinskega naroda;
- sklic konference o varnosti in sodelovanju v Sredozemlju, kjer naj bodo na osnovi vsestranskega priznanja prisotne vse strani.

Letošnja osrednja tržaška proslava globoko zasidrana v izzivih in težavah sedanjega časa

Zelja ob letošnjem dnevu slovenske kulture: Edinost, sreča, sprava naj k nam nazaj se vrnejo!

Današnji čas je na svetovni, evropski in slovenski ravni prepoln novosti, ki zakrivajo tako zastrašujoče neznanke kot bodrilne izzive, da ne bi iz sedanjosti, pa čeprav skozi Prešernove pesmi, izhajala tudi letošnja osrednja tržaška prireditev ob dnevu slovenske kulture. Še pred vseslovensko spravo sta se Slovenska prosveta in Zveza slovenskih kulturnih društev dogovorili, da priredita v Trstu skupno proslavo, dogovor pa sta udeležili tudi letos.

Sinočno prireditev v tržaškem Kulturnem domu, ki ga ob tej priložnosti - verjetno tudi zaradi ne preveč naklonjenih vremenskih razmer - ni obiskalo preštevilčno občinstvo, je pod vodstvom Franca Pohajča uvedla Dekliška pevka skupina »Vesela pomlad«. Po nagovoru Ivanke Hergold, s katerim je hotela prisotne spodbuditi h »kratkemu premisleku o nekaterih stvareh, ki se nas vseh tičejo«, so recitatorji Mira Sardoč, Minu Kjuder in Boris Kralj po zamisli Marija Čuka in v režiji Sergeja Verča podali izbor manj znanih Prešernovih pesmi, katerih začetek in konec je označevala Zdravljica.

Razmišljanje o sedanjosti se je v zahtevnem nagovoru Ivanke Hergold začelo pri starodavnem mitu o človeku prvi zlati dobi, mit, ki se je rodil pri Sumerih, nekdanjih prebivalcih krajev, ki dandanes tvorijo ozemlje Iraka. Vendar pa je prvenstvena pozornost Ivanke Hergold veljala temu času, v katerem se nam »tako rekoč« pred očmi spreminja svet, zemljevid sveta dobiva novo podobo, vse je v nastajanju oziroma rušenju. Seveda Hergoldova omenja vojno v Zlativ, propad komunističnega Vzhoda in bo-



gati Zahod, ki je vpleten v uničevalni vojni spopad.

V tem času pa je tudi »narod, katerega del smo, doživljal svoje »očiščenje in pomlajevanje«. Tudi po oceni Hergoldove je bilo komaj minulo leto za Slovence prelomnega značaja, po samoodločbi o suvereni in samostojni državi pa je sedaj vprašanje, »kakšno pot bo mogla ubrati mlada država«.

Zaključni del govora je Ivanka Hergold posvetila »bežni osvetlitvi tukajšnjega manjšinskega slovenskega okrožja«. Zaradi sprememb oziroma »optičnega zasuka v matični domovini« se je spremenilo tudi gledanje slovenske oblasti na Slovence po svetu in v zamejstvu. Odpravljene so bile nekatere krivice (npr. desetletno preziranje katoliške strani v zamejstvu), upati pa je, da bo nadaljnji razvoj dogodkov vodil

k uveljavitvi manjšine kot suverene subjekta, »ki bi mu šlo za »biti« vseh njenih članov, ne pa samo za »imeti« nekaterih«.

Pust, ljubezen, vojna - na teh motivih je bil grajen izbor Prešernovih pesmi, ki ga je pripravil in dialogično povezal Marij Čuk, za odrsko postavitev pa je poskrbel režiser Sergej Verč. »Potovanje«, na katerem so recitatorje spremljali pianist Aljoša Starc in razni tonski zapisi, se je začelo z razglasitvijo rezultata plebiscita v Sloveniji, zaključilo pa z upanjem, da se »v ozadju, čisto zadaj, tam daleč, daleč vendar svetlika jasno nebo«. In da bodo le uresničene znamenite Prešernove želje, zapete v Zdravljici.

BREDA PAHOR



Dekliška pevka skupina »Vesela pomlad« (na sliki levo) je na sinočnji prireditvi v Kulturnem domu zapela slovenske ljudske pesmi ter pesmi Ubaldia Vrabca in Vavla Feliksa. Na sliki zgoraj slavnostna govornica Ivanka Hergold (Foto Križmančič)

Osrednjo prireditev ob prazniku slovenske kulture na Tržaškem si bo mogoče ogledati tudi na televizijskem zaslonu, in sicer danes ob 15. uri na TV Koper-Capodistria. Družba Ponteco je namreč v sodelovanju s koprsko televizijo v celoti posnela sinočno prireditev v tržaškem Kulturnem domu, ki je nastala po zamisli Marija Čuka in v režiji Sergeja Verča.

Spetič naslovil vrsto vprašanj na ministre

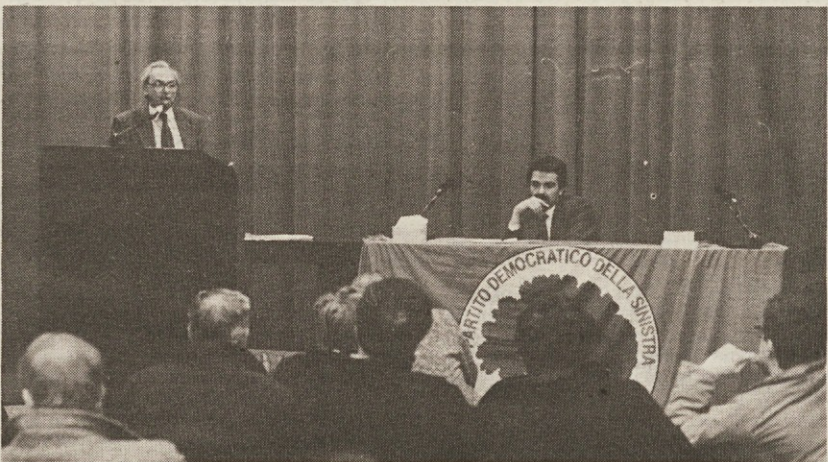
Slovenski senator Spetič je te dni na predstavnike vlade naslovil več vprašanj. Ministra za deželna vprašanja in za zunanje zadeve je vprašal za mnenje v zvezi z načrti tržaške občinske uprave, da skrepi na polovico število rajonskih svetov s spremembo njihovih meja in z združitvijo. To po Spetičevem mnenju utegne spremeniti narodnostna ravnotežja, kar je v nasprotju z obvezami, ki jih je italijanska država prevzela z Londonskim memorandumom in z Osimskim sporazumom, in je celo v nasprotju s predlogi samega Macanicovega zakona, o katerem prav sedaj razpravlja senat. Zato Spetič sprašuje vladno, ali ne namerava opozoriti Občino Trst na spoštovanje navedenih obvez in na nujnost dogovora s slovensko manjšino.

Spetič sprašuje ministra Macanica tudi za informacijo, ali je res, kar je izjavil tržaški župan Richetti pred komisijo za ustavna vprašanja med avdicijami v zvezi z zakonom za zaščito slovenske manjšine. Richetti je namreč govoril o pravici slovenskih rajonskih svetovalcev, da se izražajo v materinem jeziku na sejah rajonskih svetov, kakor določa 27. člen občinskega pravilnika, ki ga je tržaški občinski svet sprejel v začetku 70. let, se pravi v okviru uresničevanja določil Londonskega sporazuma, ki jih je potrdil tudi Osimski sporazum. Richetti je baje izjavil, da je pravica do rabe slovenskega jezika bila v začetku priznana v vseh okrožjih, kjer so bili slovenski rajonski svetovalci in je občinska uprava pošiljala na seje pravejalec za slovenski jezik. To prakso je nenadoma prekinila in omejila zgolj na kraška rajona in deloma na rajon pri Sv. Ivanu, kar je zbudilo gih okrožjih. Richetti je na avdicijah izjavil, da se je to zgodilo na osnovi direktiv ministra za deželna vprašanja Macanica, zato Spetič sprašuje ministra Macanica, ali je tržaški župan ponudil resnico, in v pritrdilnem primeru zahteva od ministra, naj mu nudi in pojasnilo besedilo danih navodil in jih navodil, kajti Spetiču se zdi, da so v kričečem nasprotju tudi z nedavnimi razsodbami sodstva in še posebej ustavnega sodišča.

Končno je Spetič poslal tudi vprašanje ministrom za notranje zadeve in dežanji proti spomenikom padlim parsonom na tržaškem in goskiškem Krasu. Spetič poudarja, da se je to zgodilo tudi zato, ker so oblasti predolgo nujale zlikovcem potuho in jih niso delovali nikoli preganjale. Spetič spravi vladno, ali ne namerava opozoriti na dolžnost, da spoštujejo zakone in zahtevajo vse pojave motenja mirnega sožitja na tako občutljivem ozemlju.

Tudi na Tržaškem so obeležili oblikovanje Occhettove politične sile

V Dolini prva svetovalska skupina DSL Težave in ambicije nove levičarske stranke



Dolinski je prvi občinski svet na Tržaškem, ki ima uradno v svoji sredi svetovalsko skupino Demokratične stranke levice. Rojstvo nove skupine je na sinočnji seji naznanil načelnik Giuseppe Mauro, vanjo so se vključili vsi dosedanj člani KPI, svetovalec Willy Worüs, ki formalno še ni pristopil v novo stranko, je pa napovedal da bo vsestransko podpiral njeno svetovalsko skupino. Rojstvo nove stranke je čestital župan Marino Pečenik z željo, da bi delovala za udržitve demokracije v Italiji in v svetu, čestitkam, če

jih lahko tako imenujemo, pa so se pridružili predstavniki vseh svetovalskih skupin.

Rojstvo nove stranke so na sinočnji skupščini obeležili tudi pokrajinski delegati, ki so na nedavnih kongresih KPI podprli stališča tajnika Occhetta. V uvodnem poročilu je tajnik Nico Costa izpostavil polemike in težave, ki so spremljale dolgotrajen proces nastajanja DSL in sam kongres v Riminiju, glavno skrb pa bo treba po njegovem sedaj posvetiti vlogi in delovanju

nove stranke, ki mora biti zares nova. Dosedanjim oklevanjem in slepmišljenju je treba narediti konec, treba je gledati naprej in ne več nazaj. Costa, ki bo izvoljen za pokrajinskega tajnika DSL, je brez dlak na jeziku priznal, da smo na Tržaškem že priča pravi ločitvi in odcepitvi ter dejansko nastajanju nove komunistične stranke. »Nekateri so to ločitev imeli že dalj časa v načrtu, saj so bile izkaznice novega gibanja že natiskane dan po kongresu v Riminiju,« je še dodal govornik, po mnenju katerega so se taki poskusi odcepitve vedno klavirno izjalovili.

V razpravi je prodrla linija, da dogajanje ne gre dramtizirati, a tudi ne podcenjevati, zato je treba takoj postaviti ostro in jasno ločnico med DSL in tistimi, ki so ubrali druge poti. Beseda je tekla tudi o statutu in o vlogi Slovencev v novi stranki, o kateri je spregovoril Miloš Budin. Slednji je postavil v ospredje tudi politično aktualnost Kluba slovenskih naprednih izvoljenih predstavnikov. Glede našega občanjskega poročanja o pristopu občinskih svetovalcev k DSL moramo pojasniti, da miljski svetovalec Fulvio Zuppin ni pristopil v novo stranko, ampak v Gibanje za obnovo komunistične stranke.

Na sliki (foto Križmančič) sinočnja skupščina v dvorani v Ul. Madonni-na.

Na srečanju z vsemi stanovskimi organizacijami Sklad za Trst zagotovil višji prispevek za kmetijstvo

Na sedežu deželnega sveta je v torek bila posvetovalna seja komisije Sklada za Trst, katere so se poleg predsednika Sklada Calandruccia, deželnih svetovalcev Brezigarja, Tersarja, Budina in Vattovanija in za vladni komisariat gospe Defranceschi, ki vodi tajniške posle Sklada, udeležili tudi predstavniki vseh treh pokrajinskih stanovskih organizacij kmetov: za Kmečko zvezo tajnik Bukavec, za Zvezo neposrednih obdelovalcev ravnatelj Rubert in za Zvezo veleposestnikov ga. Pescina.

Stanovske organizacije kmetov so predstavnikom Sklada za Trst izročile in tudi obrazložile skupno stališče v zvezi z razdelitvijo finančnih sredstev Sklada za Trst za obdobje 1991-1993. V svojem dokumentu podpisane organizacije izražajo zadovoljstvo, da je komisija Sklada sprejela tudi predloge tržaškega kmečkega sveta glede razvojnih programov v smislu zakona št. 26/86 za triletnje 1991-1993, obenem pa poudarjajo, da tržaško kmetijstvo zaradi svojih specifičnih značilnosti (gospodarskih, socialnih, prostorskih in etničnih) zahteva tudi, da se ga upošteva enako kot druge gospodarske sektorje v okviru družbeno-gospodarskega razvoja tega območja. To pa pomeni, da mora biti kmetijstvu zajamčeno enako ravnanje tudi kar zadeva razdelitev finančnih sredstev Sklada, toliko bolj ob dejstvu, da se je razvoj drugih gospodarskih sektorjev vedno negativno odrazil na krajevno kmetijsko stvarnost. Vedeti je namreč treba, da so prevečkrat povsem neupravičene razlastitve samo po tej vojni odvzele kmetijstvu več kot 2.200 ha najboljše zemlje.

Glede na izjave, da namerava komisija Sklada za Trst za potrebe kmetijstva nameniti le eno milijardo lir za prihod-

nje triletnje od skupne razpoložljivosti Sklada v višini 180 milijard lir, izražajo kmečke organizacije svoje ogorčenje in zaskrbljenost spričo tako omejenih sredstev, zlasti še v sedanjem kritičnem trenutku. Nujnost bolj uravnoteženega družbeno-gospodarskega razvoja teritorija je še toliko večja predvsem danes spričo novih perspektiv razvoja, ki se tržaški pokrajini ponujajo z znanstveno-tehnološkim, finančjskim, industrijskim in turističnim središčem. V tem kontekstu mora namreč kmetijstvo izraziti vrsto lastnih dopolnilnih gospodarskih pobud k izvenkmetijskim dejavnostim. Predvsem je treba zajemčiti razvoj živinoreje, ki je temeljna važnost tudi za ohranitev kraškega okolja. Ustreden razvoj mora biti zagotovljen tudi zlahtnim kulturam kot je vinogradništvo in vrtnarstvo z zagotovitvijo ustreznega dohodka kmetijskim podjetjem. Enako velja za agroturizem.

Na koncu svojega skupnega stališča vse tri kmetijske stanovske organizacije predlagajo, naj bi glede razpoložljivosti Sklada za Trst in glede na nujne potrebe tega primarnega sektorja bilo v korist tržaškega kmetijstva namenjenih ne manj kot 3 milijarde lir za triletnje 1991-1993.

Iz izmenjave misli je izšla nadalje tudi zahteva stanovskih kmečkih organizacij, da bi komisija Sklada za Trst pri razdeljevanju sredstev upoštevala strokovno sodelovanje kmetijskih organizacij.

Na koncu je komisija Sklada upoštevala in delno sprejela predloge organizacij in zagotovila, da bo za obdobje 1992-1993 povišala prispevek Sklada za Trst za kmetijstvo od sedanjih 500 na 750 milijonov lir.

(jk)

Odpadlo predavanje slovenskega premiera Lojzeta Peterleta

Predsednika vlade republike Slovenije Lojzeta Peterleta včeraj ni bilo v Trst. Priti bi bil moral na povabilo dekana fakultete za politične vede prof. Domenica CoccoPalmeria, da bi predaval na temo »Slovenija med Evropo in post-Jugoslavijo«, nenaklonjene vremenske razmere pa so ga ustavile v Ljubljani. Prireditelji so vsekakor dejali, da bodo skušali predavanje znova prirediti v najkrajšem času.

pismo uredništvu

Farsa v SSK

Spoštovano uredništvo!

Farsa v notranjosti Slovenske skupnosti se nadaljuje. Stranka je še vedno brez političnega vodstva in nesposobna jasni stališč celo do bistvenega vprašanja, ki ga postavlja Scottijev odgovor. Prijatelj Opelt, ki je svoj »j'accuse« na račun tistih, ki ga v stranki še vedno imajo le za figuro, nerodno zatajil, je le pospešil proces razdvajanja in razhajanja v stranki.

Maverjevo pismo odgovornemu uredniku PD nedvoumno dokazuje, da je strankin tajnik žrtev »stockolmskega sindroma«. Bojazen, da bo razvoj dogodkov okrog Soslanskega zaliva vplival na stranko, kot v Dolini naftovod, je prisotna in opravičljiva.

dr. Boris Gombač

† V 95. letu starosti nas je za vedno zapustila naša draga mama, nona in pranona

Srečka Adamič vd. Legiša (Felicija)



Pogrebni obred bo danes, 9. t. m., ob 12. uri v šempolajski cerkvi.

Žalostno vest sporočajo sinovi in hčerke z družinami ter ostalo sorodstvo.

Prečnik, Nabrežina, Trst, Rim, Piran, Švedska, 9. januarja 1991

† Sporočamo, da bo pogreb Ane Faj por. Pertot

danes, 9. t. m., ob 11.30 iz mrtvašnice glavne bolnišnice v cerkev na Kontovel.

SVOJCI

Kontovel, 9. februarja 1991

† Zapustila nas je naša draga žena, mama in nona

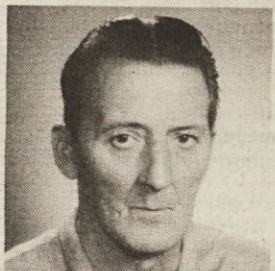
Gabriela Savi Briscik

Pogreb bo v ponedeljek, 11. t. m., ob 12. uri iz mrtvašnice glavne bolnišnice v proseško cerkev.

Žalostno vest sporočajo mož Pepi, hči Anica, vnuka Alessandra in Danie skupno s sorodstvom in prijatelji. Trst, 9. februarja 1991 (Pogrebno podjetje Zimolo)

Ob 1. obletnici smrti našega dragega

Alberta Carlilja



se ga z ljubeznijo spominjajo žena Silvana, Sonja in Paolo z družinama ter Dino, Franco in Tanja Trebče, 9. februarja 1991

Ob smrti drage žene Ljube Žerjal izreka tov. Miru ter vsem svojim iskreno sožalje

sekcija PDS-DSL občine Dolina

Sindikalni izlet

Recite kar hočete, sindakalni izleti so krasna stvar. Kar je res, je res: v našem podjetju se zavemo, da imamo sindakat, šele jeseni, ko predsednik pridrvi v oddelek in svečano označi, da se je od sindikalne članarine, ki jo plačujemo vsak mesec, nabralo ravno za en izlet, seveda če vsak zraven primakne še določeno vsotico.

Potem zborna sestanek, na katerem se dobra skregamo, kam bi šli. Silva takoj predlaga San Marino ali pa München, kjer se da, kot sama pravi, sijajno šopati. Potem pojasni, da šopati pomeni nakupovati, kajti beseda pride od angleškega izraza shopping. Predsednik je proti, saj po zakonu lahko organizira samo strokovni izlet, ker samo tak lahko bistveno razširi naša strokovna, samoupravna in siceršnja znanja. Referent Polde ob taki razlagi skoraj omedli, saj je bil na vseh dosedanjih strokovnih sindikalnih izletih in dobro ve, da je njihov glavni namen pitje, petje, nakupovanje in morebiti še kakšen hiter seksič s sodelavko. Pri vseh teh stvareh pa je do sedaj prednjačil prav predsednik sindakata, zdaj pa nas pumpa s »strokovnimi samoupravnimi in siceršnjimi znanji«, mojbog!

Po dveh urah burnih razprav, ko se sestanek že prevesi v vsesplošno vpitje in glasno prepiranje, predsednik zatuli, da stvar prespimo in se dokončno dogovorimo na sestanku naslednjega dne. »Ob koncu jutrišnjega dne se spet dobimo,« pribije.

Naslednji dan Silva z raketno hitrostjo kroži od oddelka do oddelka in agitira za München. »Tam je vse tako poceni, videorekorderji, krzno, bluzice, mandarine, kar hočete, in ravno zdaj so razprodaje, mi je povedala Zofka iz Centralesporta, oni so bili že tam na sindakalnem, vam povem, tudi do devetdeset procentov

popusta...«, prehitiva sama sebe, da se ji skoraj zaleti. »Naša carina pa sploh ne dela problemov, garantiram!«

Na sestanku se neverjetno hitro odločimo za München, Silvina propaganda je bila očitno silno uspešna. Oči ji žarijo od uspeha, čeprav je vidno utrujena. »Kar se pa strokovnosti izleta tiče, khkh,« se pomembno odkaljša predsednik, »vam jamčim, da bo res strokoven, saj je München veliko mesto in ni hudič, da ne bi imeli kakšnega strokovnjaka tudi tam!« Veselo zaploskamo modri misli in že hitimo v banke in v nogavice po nemške marke.

V München odpotujemo seveda samo tretjina članov sindakata, kajti računovodstvo je skregano s prodajno službo, ta pa z reklamnim oddelkom, Lojzka z Milanom in njegovo mafijo, Mihov klan s Sašovo bando in zakaj bi še na izletu gledali drug drugega, saj se še v službi komaj pozdravljamo. »Da pa avtobus ne bi bil pol prazen, smo na izlet povabili še nekaj zunanjih članov,« pove predsednik sindakata, ki je hkrati tudi od turistične agencije plačan vodič. V avtobusu se začne živahna razprava in po njej vsi vemo, da so od zunanjih članov prisotni teta, stara mama in mrzli stric po očetovi strani predsednika sindakata, direktorjeva ljubica z dvema prijateljicama, šef komerciale pa je okrepil svoje moštvo z dvema sinovima in njunima dekletoma. Seveda potujejo tako rekoč zastoj, saj je izlet sindakalen. Zasedejo sprednji del avtobusa (čredni nagon pač - če so skupaj, so močnejši) in ko začne zadnji del nekaj mrmrati v stilu »klinc, pa tak sindikalni izlet, mi vse leto plačujemo članarino, na izletu pa je polovica ljudi, od kdo ve kod«, se oglasi predsednik sindakata: »Ah, kaj bi se sekirali, saj je

tako vse skupaj naše, samoupravno, zakaj ne bi privoščili tudi drugim, saj smo vsi, kako bi rekeli, hehehe, naši, kajneda, tovariši, saj ste tudi vi že zagotovo šli s sindakatom kakšne druge firme na izlet na isti način, a takrat pa niste nič robantili, saj vas poznam, hhehehe, dajmo, rajši zapojmo kakšno poskočno, domačo, za dobro voljo, da bo veselo kot se spodobi, juuuuuuuuuuhuhul!«

Za tolažbo iz sprednjega dela pripotuje steklenica viskija, ki se obnaša kot narodna pesem: gre od ust do ust in pred Münchnom so tudi največji mrmrači malce okajeni in potolaženi. Ob vstopu v mesto se po mikrofonu oglasi vodič z znamenitim stavkom, ki bo prišel v anale svetovnega turizma: »Tovariši, dobro se ozrite skozi okno, levo - München, desno - München!«

To pa je bilo tudi vse, kar je povedal in s tem je svojo funkcijo kot vodič v celoti in do kraja opravil. Kot ose smo se zapodili v veleblagovnice in na črno zamenjane marke v pol dneva pretopili v kakšno tono in pol najrazličnejše robe, ki jo je požrešno pogoltnil prtljažnik.

Ko smo se presrečni in sijočih lic vrnili domov, nas je za slovo še enkrat osrečil prijetni bariton predsednika sindakata: »Kot vidite, je izlet docela uspel. Še posebej, ker sta carino plačala samo kurir Jakec za večji otroški avtomobil in tovariš Jože za gramofon, medtem ko ste bili tisti z videorikorderji, pelcmantli, vrtalnimi stroji in fleksarcami spretnejši in uspešnejši. Ni kaj, dobro smo trgovali in takšnih lepih izletov si še želimo. Mislim, da smo vsi skupaj kar precej prispevali k mednarodnemu sožitju med narodi in k človeškemu prijateljstvu kot takemu!«

Jože Petelin

Tedenski pregovor:

Če se pust na soncu greje, se letina med dobre šteje.

(slovenski)

Spominski datumi:

- Pred 70 leti: 9. 2. 1921 so fašisti v Trstu napadli tiskarno časopisov Il Lavoratore in Delo v Ulici Delle Zudecche, naslednji dan je bila zato v Julijski krajini splošna stavka.
- Pred 70 leti: 11. 2. 1921 so fašisti z bombami napadli delavce v tržaški ladjedelnici in razdejali delavski dom. Enega delavca so ubili, nekaj pa je bilo ranjenih. Delavci so iz protesta stavkali 23. 2.
- Pred 45 leti: 15. 2. 1946 so v Monostru organizirali Antifašistično fronto Slovanov v Porabju kot sekcijo istoimenske organizacije za Madžarsko.
- Pred 80 leti: 11. 2. 1911 so v Trstu ustanovili Narodno hranilnico in posojilnico, ki je bila ukinjena 1. 6. 1919.
- Pred 80 leti: 12. 2. 1911 je bila ustanovljena goriška Sokolska župa.

Osebnosti:

- 9. 2. 1871 se je v Doslovčah pri Breznici rodil pisatelj in duhovnik Fran Saleški Finžgar, ki je umrl v Ljubljani 2. 6. 1962.
- 11. 2. 1976 je v Ljubljani umrl družbeno-politični delavec Boris Zihel, ki se je rodil v Trstu 25. 9. 1910.
- 15. 2. 1976 je v Trstu umrl profesor in prevajalec Ivan Šavli, ki se je rodil na Selih pri Podmelcu 6. 5. 1907.

gledališča

LJUBLJANA

Opera SNG
V GALLUSOVI DVORANI CD nocoj, 9. 2., ob 19. uri: opera Aida (Giuseppe Verdi), dir. Lovrenc Arnič, rež. Jacques Karpo (ponovitve 12., 13., 16. in 18. 2.).

Cankarjev dom
V ŠTIHOVI DVORANI v nedeljo, 10. 2., ob 20. uri: predstava 4. letnika študentov AGRFT - Življenje plejbojev (Dušan Jovanović), rež. Samo Strelec (pon. 15. in 17. 2. ob 20. uri, 18. 2. ob 20.30.).

Festival
V VITEŠKI DVORANI KRIŽANK v nedeljo, 10. 2., ob 20. uri: premiera in slovenska praižvedba predstave Sanjska igra (Franz Kafka), rež. Aleksander Juro.

Drama SNG
Nocoj, 9. 2., ob 19.30: Don Juan na psu - fusnota pod parolo Zdrav duh v zdravem telesu (Dušan Jovanović), rež. Dušan Jovanović (ponovitve 13. in 15. 2. ob 19.30, 14. 2. pa ob 19. uri).

V ponedeljek, 11. 2., ob 19.30: Zločin in kazen (Fjodor M. Dostojevski-Andrzej Wajda), rež. Žarko Petan.

Mala drama
V ponedeljek, 11. 2., ob 20. uri: Blagi pokojniki, dragi možje (Aldo Nicolai), rež. Boris Kobal, nastopa Polona Vetrh.

V torek, 12. 2., ob 20. uri: Zalezujoč Godota (Drago Jančar), rež. Marko Sosič, scenografija Miloš Jugović.

Mladinsko gledališče
Nocoj, 9. 2., ob 19.30: Krokavice (Edgar Allan Poe-Janez Pipan), rež. Janez Pipan.

MGL
Nocoj, 9. 2., ob 19.30: Lažnivka (Jean Jacques Bricaire-Maurice Lasaygne), rež. Dušan Mlakar (ponovitvi 13. in 15. 2.).

V četrtek, 14. 2., ob 19.30: Ivona, princesa Burgundije (Witold Gombrowicz), rež. John Paul Cook.

Mala scena
V torek, 12. 2., ob 15.30: Avdicija (Žarko Petan), rež. Katja Pegan (ponovitve 14. 2.).

Lutkovno gledališče
NA VELIKEM ODRU danes, 9. 2., ob 11. in 17. uri: Korenčkov palček (Svetlana Makarovič), rež. Slavko Hren.

V KULTURNICI v torek, 12. 2., ob 17. uri: Pravljica iz vitrine - Sivčkovi spomini (Matjaž Loboda), rež. Matjaž Loboda).

NOVA GORICA

PDG Nova Gorica

V MALI DVORANI KD v četrtek, 14. 2., ob 17. uri: premiera mladinske predstave Le po kom se je vrgel ta otrok? (Eva Janikovič), rež. Emil Aberšek (ponovitvi za abonma lipovega lista 15. 2. ob 16. in 18. uri).

V VELIKI DVORANI KD v petek, 15. 2., ob 17. uri: abonma velikega polžka - Prizori iz življenja stvari (Andrej Novak), rež.

Boris Kobal, gostuje Lutkovno gledališče Ljubljana (ponovitvi 16. 2. ob 11. in 16. uri).

TRŽIČ

Občinsko gledališče
V ponedeljek, 11. 2., in v torek, 12. 2., ob 20.30: Scacco Pazzo (Vittorio Franceschi), rež. Nanni Loy, igrata Alessandro Haber in Vittorio Franceschi, gostuje Coop Nuova Scena.

ČEDAD

Gledališče Ristori
V četrtek, 14. 2., ob 20.45: Scacco Pazzo (Vittorio Franceschi), rež. Nanni Loy, igrata Alessandro Haber in Vittorio Franceschi, gostuje Coop Nuova Scena.

VIDEM

Palamostre
Nocoj, 9. 2., ob 20.45: Ma non è una cosa seria (Luigi Pirandello), rež. Alvaro Piccardi, s skupino Mario Chiochio nastopa Ugo Pagliai in Paola Gassman.

V četrtek, 14. 2., ob 21. uri: v okviru Teatro Contatto - Totò, principe di Danimarca (Leo De Bernardis), rež. Leo di Bernardis s skupino Teatro Di Leo (ponovitve 15. in 16. 2.).

CODROIPO

Občinsko gledališče (Ul. 29. oktobra)
V petek, 15. 2., ob 21. uri: Ti amo, Marisa! (Giuseppe Manfridi), r. Marco Sciacaluga, igrajo Carlo Delle Piane in Federica Granata, glasba Lina Patrana.

PARMA

Kraljevo gledališče (Teatro Regio)
V četrtek, 14. 2., ob 20. uri: opera Evgenij Onjegin (Peter Iljič Čajkovski), dir. Vladimir Delman (ponovitev 16. 2.).

koncerti

LJUBLJANA

Cankarjev dom
V KOSOVELOVI DVORANI v torek, 12. 2., ob 19.30: koncert sopranistke Lidije Horvat in pianista Vladimir Mlinariča (Mozart, Brahms, R. Strauss, Ravel, Schönberg, Škerjanc, Delibes).

V GALLUSOVI DVORANI v petek, 15. 2., ob 20. uri: koncert Simfonikov RTV Slovenija, dir. Josef Helperin, violinista Saško Gavrilov in Željko Haliti (Šnitke, Terzakis, Sibelius).

Festival

V VITEŠKI DVORANI KRIŽANK v sredo, 13. 2., ob 19.30: koncert violinista Črtomira Šiškoviča in pianista Igorja Laska (Bach, Mozart, Ravel, Prokofjev).

TRŽIČ

Občinsko gledališče
V petek, 15. 2., ob 20.30: recital mezzosopranistke Gail Gilmore ob klavirski spremljavi Charlesa Spencerja (Berlioz, Poulenc).

VIDEM

Auditorium Zanon
V petek, 15. 2., ob 21. uri: v okviru Videmske koncertne sezone - simfonični koncert z Orkestrom Gledališča Verdi iz Trsta, dir. Donato Renzetti (Borodin, Stravinski).

februarja v gorici

GORICA

Kulturni dom
Nocoj, 9. 2., pustovanje odpadce.
Jutri, v nedeljo, 10. 2., ob 11. uri, in v ponedeljek, 11. 2., ob 10.30: v okviru ciklusa Lipizer - komorni orkester Opera Giocosa F-JK predstavlja Bachovo skladbo Cantata del caffè in Simfonijo igrač Leopolda Mozarta, dir. Severino Zannerini.

V ponedeljek, 11. 2., ob 20.30, in v torek, 12. 2., ob 11.30: Kresna noč - kotalkarska revija društva Vipava-Rupa-Peč; priir. ZSSDI.

V torek, 12. 2., ob 15. uri: otroško pustno rajanje (prireditelj ZSKD); pustovanje zvečer odpadce.

V četrtek, 14. 2., ob 20.45: v okviru Gorica Kinema 91 - film Najel sem kilerja, rež. Aki Kaurismäki; prireditelj Kinoatelj.

V petek, 15. 2., ob 19. uri: tečaj osnovne mentalne dinamike; prireditelj Accademia CRS IDEA (nadaljevanje 16. in 17. 2. od 9. do 13. in od 15. do 20. ure).

jazz in rock

LJUBLJANA

Cankarjev dom
V LINHARTOVI DVORANI v ponedeljek, 11. 2., ob 20. uri: Jazz fest - pevka Yldiz Ibrahimova in Antoine Herve Trio.
V GALLUSOVI DVORANI v torek, 26. 2., ob 20. uri: Jazz fest - trobentar Arturo Sandoval & His Band.

GORICA

Gledališče Verdi
V četrtek, 14. 2., ob 20.30: igra trio Enrico Rava, Philip Catherine in Heyn Van De Geyn.

V četrtek, 21. 2., ob 20.30: koncert kvarteta Kennyja Wheelerja in Franca d'Andree.

V četrtek, 28. 2., ob 20.30: igra duo Paolo Fresu in Furio Di Castri.

PORDENON

Gledališče Verdi
V sredo, 13. 2. (in ne v četrtek, 14. 2., kot je bilo prvotno najavljeno), ob 21. uri: koncert kantavtorja Ivana Fossatija.

TREVISO

Palaverde
V ponedeljek, 18. 2., ob 21. uri: koncert Francesca Guccinija.

Horoskop

od sobote, 9. februarja, do petka, 15. februarja 1991



OVEN (21. 3. - 19. 4.) — VI IN DELO:
Vstopate v precej ustvarjalen in plemenit delovnik. Merkur, Jupiter in Mars so vam precej naklonjeni. Ponudila se vam bo enkratna priložnost za uresničitev vaših načrtov. Marsikje boste napredovali in poželji zaslužni uspeh. Precejšnjo je verjetnost ugodnih sprememb in novosti. VI IN DRUGI: Naredite vse zato, da boste v pomoč osebi, ki vas potrebuje. Ugodna dneva bosta sobota in četrtek.



BIK (20. 4. - 20. 5.) — VI IN DELO:
Tokrat napoved za vas ni prav ugodna. Glede na neugoden položaj Merkura in Jupiterskega vpliva na vašo delovno sfero pri delu kaj narobe. Precejšnjo je verjetnost neugodnih okoliščin, ki vam lahko sredo. Dobra sreča pa se bo 5. do 14. 5. VI IN DRUGI: Poskusite biti bolj nepristranski do partnerja. Ugodna dneva bosta ponedeljek in torek.



DVOJČKA (21. 5. - 20. 6.) — VI IN DELO:
Jupiter in Merkur, ki se pravkar nahajata v sorodnih ozvezdijih, vam bosta spodbudila ustvarjalnost in povečala delovne zmoglosti. Dobra sreča vam bo precej naklonjena. Izkoristite ugodne okoliščine, ki se vam bodo ponudile, in napredovali boste. Sobota in petek bosta bolj muhasta. VI IN DRUGI: Razveselili se boste nepričakovane srečanja. Ugodna bosta sredo in četrtek.



RAK (21. 6. - 21. 7.) — VI IN DELO:
Obeta se vam prijeten in pester delovni teden. Nebo vam je precej naklonjeno. Prijazna Venera bo spodbudno vplivala na hiter in uspešen izid vaših pričakovanj. Čaka vas nekaj ugodnih sprememb, ki jih boste prav gotovo veselili. Ponedeljek in torek vam bosta nekoliko manj po godu. VI IN DRUGI: Ljubljena oseba vam pripravljala nenavadno presenečenje. Ugodna dneva bosta četrtek in petek.



LEV (22. 7. - 22. 8.) — VI IN DELO:
Nebo vam je prijazno, zato si lahko pričakujete delovno sproščen in ustvarjalen teden. Uspešno boste kos tudi težavnemu nalogam. Vaša samozavest in prizadevnost vam bosta prav prišli. V sredo ali četrtek možnost slabšega razpoloženja. Za rojene od 27. 7. do 1. 8. so možne kakšne neveselnosti. VI IN DRUGI: Presenetila vas bo oseba, ki ji popolnoma zaupate. Ugodna dneva bosta sobota in nedelja.



DEVICA (23. 8. - 22. 9.) — VI IN DELO:
Napoved za vas ni najugodnejša. Nasprotovanje Venere in Marsa vam lahko prinese neprijetno presenečenje. Obstaja možnost zapletov ali nepričakovanih stroškov. Posebno preudarni in previdni naj bodo rojeni od 28. 8. do 7. 9. Vsem ostalim bodo zvezde bolj naklonjene. VI IN DRUGI: Vaše razpoloženje lahko negativno vpliva na odnose v dvojce. Ugodna bosta ponedeljek in torek.



TEHTNICA (23. 9. - 22. 10.) — VI IN DELO:
Napoved je za vas še kar naprej ugodna. Teden vam bo minil v prijetnem razpoloženju. Okoliščine vam bodo šle na roko in uspelo vam bo narediti precej več, kot ste načrtovali. Ostalo vam bo tudi nekaj časa za razvedrilo. Ponedeljek in torek vam bosta z neprijetno Luno manj naklonjena. VI IN DRUGI: Nekdo, ki vas ljubi, pričakuje od vas več pozornosti. Ugodna dneva bosta sredo in četrtek.



ŠKORPIJON (23. 10. - 21. 11.) — VI IN DELO:
Pred vami je tokrat nevaren teden. Čaka vas namreč nekaj prijetnih novosti na denarnem področju. Bodite kar se da pozorni: ponudila se vam bo enkratna priložnost, ki vam lahko tudi spremeni dosednji način življenja. Sreda in četrtek vam bosta manj naklonjena. VI IN DRUGI: Nepričakovano srečanje vas bo spravilo ob živce. Ugodna dneva bosta ponedeljek in torek.



STRELEC (22. 11. - 21. 12.) — VI IN DELO:
Teden vam bo naklonjen, vendar kljub vsemu obstaja nevarnost nepričakovanih zapletov ali sitnosti pri delu. V dejanjih bodite previdni, ker vam sovražni Mars lahko prekriza načrte. Precej bolj naklonjene bodo zvezde rojenim od 3. do 15. 12. Možnost nepričakovanega zaslužka. Muhast bo petek. VI IN DRUGI: Vaše obnašanje nekdo ni prav nič po volji. Ugodna bosta sobota in četrtek.



KOZOROG (22. 12. - 19. 1.) — VI IN DELO:
Vstopate v delovno zanimiv in razgiban teden. Precejšnjo je verjetnost veselih novosti na denarnem področju. Bodite kar se da pozorni: ponudila se vam bo enkratna priložnost, ki vam lahko tudi spremeni dosednji način življenja. Sreda in četrtek vam bosta manj naklonjena. VI IN DRUGI: Nepričakovano srečanje vas bo spravilo ob živce. Ugodna dneva bosta ponedeljek in torek.



VODNAR (20. 1. - 18. 2.) — VI IN DELO:
Zvezde so vam kar naklonjene. Uspeli boste v neki pomembni zadevi, ki vam veliko pomeni. Spremljala vas bo dobra delovna forma. Čas je primeren za izpeljavo tudi zahtevnejših načrtov. Rojenim od 20. do 23. 1. bo Saturn sovražni. Obstaja nevarnost neprijetnih presenečenj. VI IN DRUGI: Čaka vas prijeten dan z nekom, ki vas ima rad in vas potrebuje. Ugodna bosta sredo in četrtek.



RIBI (19. 2. - 20. 3.) — VI IN DELO:
Obeta se vam zanimiv in sproščen delovni teden. Zvezde so vam pretežno naklonjene, tako da kakšnih večjih ovir ni pričakovati. Precejšnjo je možnost ugodnih vestí in novih delovnih priložnosti. Rojenim od 23. do 27. 2. lahko neprijazni Mars kaj ponagaja. Možnost nesporazuma ali manjše nezdge. VI IN DRUGI: Ne verjemite vsemu, kar vam bo nekdo povedal. Ugodna dneva bosta ponedeljek in petek.

Protest in zahteva borčevskih združenj

Odločno je treba zavrniti fašistične provokacije

Napovedanega obiska predsednika slovenske vlade Lojzeta Peterleta v Gorici ni bilo. Ob 18.45 je bila predvidena njegova udeležba na odprtju fotografske razstave o družbenih spremembah v Vzhodni Evropi, na gradu. Ob 20.30 pa naj bi Peterle govoril na javnem srečanju v pokrajinski sejni dvorani.

V delegaciji na županstvu so bili Milovan Bressan, Mario Merni, Silvino Poletto in Angelo Punteri.

SPD Gorica obvešča, da bo 17. februarja zadnji dan smučarskega tečaja. V nedeljo, 24. t. m., pa bo društveno tekmovanje, ki bo veljalo tudi za memorial Renca Faganela. Prijave sprejemata Ivo Berdon in Ivan Plesničar.

ni iz bolnišnice Janeza Kušarja na Rojcah in na pokopališče v Stani-

Skoraj 40 kotalkarjev se bo predstavilo s svojim znanjem, članci Gledališke skupine Adrijana in Laura Furlan pa bosta vsebinsko uvedli pestro in slikovito prireditev.

pogrebi

Danes ob 9. uri Carlo Sfiligoi iz splošne bolnišnice v cerkev v Ločniku in na tamkajšnje pokopališče, ob 11. uri Giottam kajšnje pokopališče, ob 11. uri Giotanna Beltrani por. Cocianni iz splošne bolnišnice v cerkev v Stražičah in na glavno pokopališče, ob 12.30 Luigi Covini iz bolnišnice Janeza ob Boga v cerkev na Rojch in na pokopališče v Standrežu.

Stališče pokrajinskega tajništva SSk Kritike in predlogi stranke o Scaranovem dokumentu

Kot napovedano je pokrajinsko tajništvo Slovenske skupnosti te dni razpravljalo o izjavah goriskega župana Scarana na adviciji pri ožjem odboru prve senatne komisije v zvezi za zakonsko zaščito Slovencev v Italiji. V skladu s sklepi pokrajinskega sveta stranke, ki jih je ta organ sprejel na prvi seji po izvolitvi prejšnji petek, je pokrajinsko tajništvo strnilo pripombe in zahteve v sledečo izjavo:

"SSk meni, da ni imel župan Scarano Antonio pravice govoriti v imenu uprave občine Gorica, ker se ni predhodno posvetoval ne z občinskim odborom ne z občinskim svetom. Zato SSk zahteva, da župan prizna, da je govoril v lastnem imenu, če pa vztraja pri trditvi, da govori v imenu uprave, predlaga SSk, kot enakovredni partner v večini, ki vodi goriško občinsko upravo, naslednje popravke:

1 - (Homogenost zaščite). Ne sprejemamo principa razlikovanja med Slovence, ki bivajo v goriški in tržaški pokrajini in onimi, ki bivajo v videmski pokrajini, pristajamo na postopnost pri uvajanju zaščitnih norm v tej pokrajini;

2 - (Evidentiranje občin in krajev). Zahtevamo, da župan izjavi, da Slovence prebivajo v Podgorji in v centru mesta Gorice (ker ni jasno zapisano v zakonskem predlogu Maccanico);

3 - (Javna uporaba jezika). Kar se tiče dvojezičnosti v javni upravi, SSk

zahteva, da imajo Slovenci pravico obče-
vati z vsemi uradi v svojem jeziku
in pravico, da zahtevajo dvojezične
dokumente. Zato mora imeti goriška
občinska uprava, ko druge javne upra-
ve, možnost, da zaposli več prevajal-
cev za slovenščino. To ne bi predstavl-
jalo v primerjavi z drugimi obveznos-
tnimi javnih uprav posebne birokratske
obremenitve;

4 - (Šolstvo). SSk zateva, da se usta-
novijo za slovenske šole samostojni
šolski okraji;

5 - (Socialni in ekonomski razvoj).
SSk zahteva, da župan prekliche stav-
ke, kjer pravi da imajo Slovenci v
Gorici zajetne prispevke, ki so jih pre-
jeli z druge strani meje, ker to ne drži,
zlasti za del Slovencev, ki ga izrecno
predstavlja SSk.

6 - (Podpora kulturnim dejavnos-
tim). Prav tako zahteva SSk, da posta-
neta obe glasbeni šoli, Istituto di Mu-
sica in Glasbena Matica - Center E.
Komel konservatorija;

7 - (Preštevane slovenskega prebi-
valstva). SSk je proti vsaki obliki pre-
števavanja manjšine, ker smatra da za-
ščita manjšine ni vezana na njeno šte-
vilčno moč;

8 - (Prednost pri zaposlovanju). SSk
ne zahteva privilegijev za Slovence,
pač pa zahteva, da so v javnih upra-
vah zaposlene tudi osebe z znanjem
slovenščine".

Stališče vodstva goriske Zveze slovenske katoliške prosvete

Zveza slovenske katoliške prosvete
v Gorici je na seji, v ponedeljek, 4.
februarja, razpravljala tudi o zapisu,
ki ga je pristojni senatni komisiji, v
zvezi s postopkom sprejemanja zaščit-
nega zakona za slovensko narodnos-
tno skupnost, izročil župan Scarano.
Po razpravi so na seji sprejeli tudi sle-
dečo izjavo:

"V zvezi s dokumentom, ki ga je go-
riški župan dr. Antonio Scarano izro-
čil senatni komisiji glede zakonske
zaščite slovenske narodnostne skup-
nosti v Italiji, širši odbor Zveze slo-
venske katoliške prosvete, zbran na
seji dne 4. februarja, izraža začudenje
in presenečenje nad izjavami goriske-
ga župana, posebno še, kar se tiče
prisotnosti in vloge slovenske kulture
in kulturnih struktur na Gorškem.
Županove izjave so nesprijemljive,
saj prikazujejo slovensko kulturno
delo kot utrjen in zaprt prostor in žu-
pan ne priznava samostojne vloge

slovenskim kulturnim ustanovam ko
trdi, da so kulturni sedeži nastali z
izdatnimi prispevki, ki so jih prejeli z
druge strani meje in se tudi boji za
usodo večinskega naroda.

Odbor Zveze zahteva od goriskega
župana, da spremeni svoje stališče in
da seznani senatno komisijo o real-
nem stanju in vlogi slovenskih kultur-
nih ustanov na Gorškem."

Koncert Agimus

V dvorani pokrajinskega muzeja na
gradu bosta danes ob 17.30 nastopila
klarinetist Alessandro Biseri in pia-
nistka Roberta Contrastini. Koncert
sodi v okvir letošnje glasbene sezone
zdrženja AGIMUS. Glasbena pous-
tvarjalca, diplomanta konservatorija
"G. Frescobaldi" v Ferrari, bosta izva-
jala skladbe Brahmsa, Hindemista in
Martinu.

WWF nasprotuje vsakršni pozidavi na območju odlagališča ob Soči

Goriška sekcija Svetovnega sklada
za varstvo narave (WWF) zelo odločno
odklanja vse načrte, ki so jih na Obči-
ni pripravili glede izrabe prostora,
kjer je zdaj odlagališče odpadnega
materiala, na desnem bregu Soče. Sta-
lišče so predstavniki združenja v pisni
obliki sporočili gorškemu županu
Scarano, v vednost pa tudi načrtoval-
cu rečnega parka, arh. Codellia. WWF
si prizadeva za saniranje tega področ-
ja, vendar tako, da bi območju vrnilo

prejšnji videz in da bi na njem zasadi-
li spontano vegetacijo.

Torej nobenega mestnega parka,
sprehajalnih stez, atletskih stez in par-
kurnih prostorov, kakor predvideva
eden od možnih načrtov. Nobenega
gledališča na odprtem za tisoč do tisoč
dvesto gledalcev, nobenega nogomet-
nega igrišča, atletskih stez in nobene-
ga parkirišča, kakor predvideva drugi
načrt. Pri WWF ne sprejemajo niti
tretje možnosti, to je, da bi celotno ob-
močje preuredili v športni objekt, tu
zgradili higienske in druge naprave in
seveda, nujno potrebno parkirišče.

O teh možnostih uporabe prostora,
ko se bo izčrpalo sedanje odlagališče
in ga bodo tudi zaprli, je bil govor
pred kratkim, tudi v občinskem svetu.
Goriška sekcija WWF ugotavlja, da
območje odlagališča sodi v celoti v
področje bodočega Soškega parka.
Zato je treba stremeti, da se uresniči
osnovne smernice, zaobjete v deželnih
zakonih, ki uravnavajo to področje:
ovrednotenje in varstvo naravnih za-
nimivosti. Tega pa ni mogoče narediti
s tem, da nekdanje odlagališče preure-
diš v teater, športni objekt ali kaj dru-
gega. Odlagališče že samo na sebi po-

meni zelo grob poseg v naravno oko-
lje, ki mu je treba zato zdaj povrniti
prvotno podobo. To je mogoče doseči
s saniranjem površine, nanosom zem-
lje in gramoza ter peska ter zasadit-
vijo drevesnih in drugih rastlinskih
vrst, ki uspevajo v neposredni okolici.
Uvajanje kultiviranega parka bi bilo v
nasprotju s tem.

Trenutek za to je zelo primeren, saj
je v pripravi načrt za Soški park.

Ob tem se seveda postavlja vpraša-
nje, nanašajoče se na trenutno situaci-
jo. Je obstoj odlagališča kompatibilen
z urbanistično namembnostjo prostora?

Ni namreč točno znano ozadje zade-
ve, kdaj in kako je prišlo do ureditve
odlagališča za odpadni material v reč-
ni strugi, vendar na prvi pogled sodeč,
tak objekt najbrž ne sodi na območje
ki je v občinskem in deželnem regula-
cijskem načrtu označeno kot zavara-
vano območje.

Se bo tudi to vprašanje rešilo na
enak ali podoben način, kakor se je
rešilo vprašanje zahodne obvoznice?
Vsekakor se nakazuje v občinskem
svetu zelo ostra razprava. Morda že na
prihodnji seji, napovedani za ponedel-
jek.

Rok za bone do 28. t. m.

Avtomobilisti, ki so prvič vložili prošnjo za dodelitev bencinskih bonov, bodo le
te lahko dvignili do 28. februarja. Tako sporoča Trgovinska zbornica. Odločitev so
sprejeli na seji 5. t. m. na podlagi ugotovitve, da je bilo do 26. januarja predloženih
nekaj nad devet tisoč prošenj za dodelitev nakaznic za bencin, oziroma plinsko olje.
Vseh teh prošenj do predhodno določenega roka 16. februarja, ne bodo utegnili rešiti
in je zato podaljšanje pravzaprav nujno.

Trgovinska zbornica obvešča, da bodo tako vsi tisti, ki so vložili prošnjo do 26.
januarja in ki izpolnjujejo pogoje, lahko prevzeli nakaznice tudi za prvi letošnji
kontingent do vključno 28. februarja.

V glavnem gre za prošnje za drugo ali tretje vozilo ali pa za prošnje, pri katerih
je bila predložena dokumentacija pomanjkljiva.

Trgovinska zbornica ni posebej navedla, če velja podaljšanje roka za dvig bonov
tudi za stare upravičence. Le ti bi morali, seveda v kolikor še niso za to poskrbeli,
nakaznice prevzeti do 16. t. m.

Besedilo sporazuma o sožitju med Gorico in Novo Gorico

SPORAZUM
Predsednik Skupščine občine Nova Gorica, župan
občine Gorica in občinski upravi iz Nove Gorice in Go-
rice, ki so se sestali v Gorici, dne 6. februarja 1991 v
prisotnosti predsednika Avtonomne dežele Furlanije-Ju-
lijske krajine Adriana Biasuttija in predsednika vlade
Republike Slovenije Lojzeta Peterleta

POUDARJAJO,
da so skoraj trideset let trajajoči odnosi med občina-
ma prispevali in še prispevajo k gospodarski, družbeni
in človeški rasti obmejnega prebivalstva.

POTRJUJEJO,
voljo in duh sodelovanja, solidarnosti, miru, ki preve-
zata obe skupnosti ter ju vzpodbujata k doseganju še
pomembnejših ciljev na področju skupnega družbenega
in civilnega napredka.

UGOTAVLJAJO,
da so se odprle nove obetajoče priložnosti za skupno
rast zahvaljujoč veličastnim političnim in gospodarskim
spremembam v Evropi, ki so pripomogle k tistemu pre-
moščanju ideoloških in nacionalnih pregrad, za katere
sta Nova Gorica in Gorica s svojimi trdnimi, intenzivni-
mi in miroljubnimi odnosi sodelovanja že v preteklosti
dajali zgled.

CENIJO
politični in idejni pomen novih vzpodbudnih predlo-
gov in možnosti za sodelovanje, ki bodo še bolj ošibili
tradicionalni pomen besede "meja" in okrepili tiste indi-
vidualne in kolektivne vrednote, ki nas bodo privedle k
evropski viziji naše skupne kulturne in civilizacijske di-
menzije.

V skladu s sporazumom, ki so ga dne 26. februarja
1987 podpisali predstavniki obeh skupnosti

SE OBVEZUJEJO,
da bodo neposredno ali preko mešanih komisij usta-
novljenih med občinama udeležene tiste oblike gospo-
darskega, tehničnega in kulturnega sodelovanja, s kate-
rimi je mogoče rušiti pregrade, ki še ovirajo široko, ure-
jeno in skupno uporabo prostorskih, gospodarskih in in-
frastrukturnih virov obmejnega območja ob spoštovanju
njegovga okolja ter ponuditi obmejnemu prebivalstvu
priložnost za iskreno in polno spoznavanje obeh identi-
tet; to naj ne bo omejeno na anonimne stike pogojene
zgolj s sebičnimi potrošniškimi in trgovskimi interesi, ki
ne prispevajo k premoščanju še vedno prisotne nekomu-
nikativnosti med obmejnima skupnostima.

POUDARJAJO,
da se ti dve skupini programskih izhodišča lahko
udejanita v naslednjih ciljih, za katere sta pristojni obe
občinski upravi:

- reševanje vseh vprašanj v zvezi z onesnaževanjem
voda na obeh straneh meje z gradnjo skupne čistilne
naprave;
- skupna urbanistična politika na področju zaščite zele-
nih površin in prostorskega planiranja, pri čemer služi
za izhodišče tudi sodelovanje v okviru mednarodnega
natečaja "European 2";
- izdelava "skupnih katalogov", s katerimi bi predstavili
in osvetlili možnosti gospodarskega, kulturnega in tu-
rističnega razvoja na obmejnem območju;
- operativno združevanje na področju določenih dejav-
nosti skupnega interesa kot so: klavnicna, prehrabena
industrija, proizvodnja, konzerviranje in trženje živino-
rejskih in poljedelskih proizvodov, predvsem vina, ze-
lenjave in sadja;
- razvoj cestnih povezav in medmestnega prevoza čez
mejo s preučevanjem možnosti za gradnjo skupnih stez
za pešce in kolesarje;

- pospeševanje in širjenje že obstoječih kulturnih, rekre-
acijskih, športnih in ljudskih srečanj in iskanje novih
prodronejših oblik za spoznavanje, preučevanje in
vrednotenje ljudske, sociološke, zgodovinske, umet-
nostne, muzejske, knjižne, arhivske in folklorne dediš-
čine obeh skupnosti s tem, da se omogoči obojestrans-
ki dostop do nje s posebnim ozirom na zemljepisno in
zgodovinsko stvarnost, ki združuje ali je v preteklosti
združevala obe strani (reka Soča in njene ambientalne,
hidrogeološke in gospodarske značilnosti; prva svetov-
na vojna; prisotnost ali vpliv pomembnih osebnosti;
nastanek zgodovinskih, literarnih, umetnostnih gibanj,
itd.);

- skupne pobude v korist mladih kot odgovoren in obč-
utljiv odziv na njihove socialne, kulturne in eksten-
čne zahteve;

- opremiti stalne zbirke v muzejih in galerijah z napisi v
štirih jezikih, med njimi z italijanskimi in slovenskimi;
- odkrivanje vrednot krajev, stavb, spomenikov, simbo-
lov in znakov zgodovinskega pomena, ki so bili prisot-
ni v skupni ljudski ali verski tradiciji kot kraji za sre-
čevanje in verske obrede (cerkvice, svetišča in poti do
njih, kapelice, božje poti, od katerih marsikatero pre-
kine mejna črta).

Polega tega

SE OBVEZUJEJO,
da bodo na področjih, za katera občini nista pristojni,
zaposlili diplomatske službe in državne oblasti, da bi
hitro in konkretno odpravile obstoječe ovire z naslednji-
mi cilji:

- takojšnja gradnja avtocestne povezave Razdrto - Go-
rica s preureditvijo cestnega kraka Gorica - Vileš v av-
tocesto;
- druge oblike hitrejšega prehajanja meje s tem, da se za
imečnike prepustnic na mejnih prehodih 1. kategorije
predvidi poseben pas, da se mejni prehod na Erjavčevi
cesti prekategorizira v mednarodni mejni prehod ali
vsaj podaljša urnik in odpre tudi ob nedeljah in praz-
nikih,
- gospodarska in industrijska kooperacija v obmejnem
območju s posebnim pravnim režimom za zaposlovanje
delavcev s stalnim bivališčem v obmejnem območju,
- internacionalizacija železniških postaj Gorica in Nova
Gorica,
- carinjenje blaga in uporaba skupnih infrastruktur in
carinskih con za trgovino, proizvodnjo in kulturne do-
brine,
- odnosi in izmenjave šol različnih stopenj z uvajanjem
tečajev slovenskega in italijanskega jezika,
- izmenjava informacij, znanstvenega sodelovanja in
raziskovalnega dela na področju zdravstva s funkcio-
nalno združitvijo bolnišničnih kompleksov, ugotavlja-
nja stopnje onesnaženosti zraka, vode in tal ter na
področju civilne zaščite s skupno uporabo goriskega
letališča; pri tem naj bi dosegli tudi razširitev sedanje-
ga zračnega prostora v turistične in športne namene.

IZRAŽAJO ŽELJO IN POTREBO,
da bi pripravljenost in voljo, ki sta ju danes vzajemno
pokazali obe občini v sodelovanju s celotno skupnostjo
ob meji in s prispevkom italijanske in slovenske manjši-
ne bili uvod k premoščanju vseh obmejnih, gospodars-
kih, tehničnih in prostorskih ovir in predvsem uvod k
popolnemu in odprtemu zblizevanju brez vsakršnih
predsodkov med prebivalci, ki na tej evropski meji dela-
jo in živijo v upanju ter v znamenju solidarnosti in miru.
Gorica, 6. 2. 1991

Predsednik občine Nova Gorica
Sergij Pelhan

Župan Gorice
dr. Antonio Scarano

Nadškof Battisti o politiki z veliko in malo začetnico



Videmski nadškof monsinjor Alfre-
do Battisti je te dni v Gorici odprl nov
učni cikelus nadškofijske politične šole.
Battisti je govoril na temo Kako naj
kristjani doživljajo politiko. V svojem
izvajanju se je dotaknil nekaterih žgo-
čih tem političnega dogajanja v Italiji,
ki zanimajo tako vernike kot laike. Ne
da bi se spuščal v obravnavo specifič-
nih tekočih vprašanj (čeprav niso
manjkali dovolj konkretni namigi na
zalivsko vojno in vpletenost Italije v
vojaški spopad, na zadevo Gladio in
institucionalno reformo), je Battisti na-
čel vprašanje pretežno iz etičnega zorn-
ega kota.

Uvodoma je z evangelskim citatom
poudaril potrebo po ločevanju med
državo in cerkvijo: »Cezarju, kar je
Cezarjevega, Bogu, kar je božjega!«.
Odtod izvira načelo o strogem ločeva-
nju med vero in politiko. To pa ne
pomeni, da ne bi morali kristjani pri
političnem delovanju spoštovati eti-
čnih načel, ki jim nalagajo dolžnost
pojmovanja politike kot delovanja v
korist skupnosti in ne kot kakršnokoli
upravljanje oblasti.

Battisti je nato ločil med Politiko (z
veliko začetnico), ki je dolžnost vsako-

gar, da sodeluje in prispeva v družbe-
nem življenju. Za kristjane to pomeni
gotovo dolžnost pokornosti oblasti,
vendar po koncilu tudi vse več dol-
žnost kritike oblasti, informiranja in
samostojnega ocenjevanja dogodkov.
Prav na teh načelih temelji v primeru
zalivske vojne upravičenost stališč, ki
zavračajo udeležbo v vojni in dolžnos-
tim, ki jih nalaga zvestoba državi, zo-
perstavljajo ugovor zaradi vesti. Ob
tej pa obstaja tudi politika z malo za-
četnico, tista vsakodnevna strankarska
politika, ki je danes vse več v sponah
lotizacije in boja strank zgolj za ob-
last, ne pa za delovanje v prid skup-
nosti.

Ta politika je v krizi, je ocenil Bat-
tisti in zato pozval kristjane naj se v
strankah (v vseh strankah) angažirajo
za to, da bi politika spet pridobila po-
trebno etičnost in moralno napetost,
ki naj omogoči zasledovanje družbe-
nih koristi in ne zgolj strankarskih in-
teresov.

Gosta je na večeru predstavil ured-
nik tednika Voce Isontina Lorenzo
Boscarol, ki je tudi predstavil program
novega učnega ciklusa politične šole
škofije.

Na sliki (foto Marinčič) videmski
nadškof Alfredo Battisti

Sestanek za Svetovni slovenski kongres

Kinoatelj, SKPD Mirko Filej,
SMREKK in skupina Izvir so pristopili
k pobudi za ustanovitev Iniciativnega
odбора za Svetovni slovenski kongres
na Gorškem.

Pred sklicanjem ustanovnega zbora
vabijo še vse ostale, organizacije in
posameznike, ki bi želeli pristopiti k
pobudi, na delovni sestanek, ki bo v
ponedeljek, 11. februarja, ob 18.30 na
sedežu Kinoateljeja v Križni ulici (Ul.
Croce) 3.

Danes popoldne in jutri bodo
na Gorškem obratovala nasled-
nje bencinske črpalke
GORICA
IP - Ul. di Manzano
ESSO - Ul. Aquileia
ESSO - Ul. Trieste
TOTAL - Trg Municipio
AGIP - Ul. Lungo Isonzo
TRŽIČ
TOTAL - Drevored S. Marco
AGIP - Ul. Valentinis
IP - Ul. 4. Novembra
KRMIN
ESSO - Drevored Venezia Giu-
lia
FOLJAN
IP - Ul. III Armata
GRADIŠČE
ESSO - Trg Unità
ŠKOCJAN
ESSO - Trg Libertà
ŠTARANCAN
CHEVRON - na glavnem trgu
ŠLOVRENC
AGIP - na državni cesti šte. 56
MEDEA
TEXACO - na državni cesti
šte. 305
KOPRIVNO
TOTAL - Ul. Verdi
FARA
CHEVRON - Ul. Gorizia
ROMANS
AGIP - Ul. Aquileia
MARIANO
IP - pri mostu preko Idrijce

Včeraj na svetovnem smučarskem prvenstvu v nordijskih disciplinah Stefania Belmondo »bronasta«

TESERA (TRENTO) — Sovjetinja Jelena Vjalbe je premočno zmagala v smučarskem teku na 15 km (klasična tehnika) na svetovnem prvenstvu v nordijskih disciplinah, ki se te dni odvija v Italiji. Domačka Stefania Belmondo pa je bila odlična tretja.

Zmaga sovjetske tekačice ni bila nikoli v dvomu: najhitrejša je bila od starta do cilja. Že na prvem vmesnem času (1,7 km) je bilo jasno, da odlična Jelena gre naproti velikemu slavu, osvojitvi zlate kolajne. Z včerajšnjim zlatim odličjem je tudi potrdila, da je daleč najboljša tekačica v tej sezoni.

Na drugo mesto se je uvrstila Norvežanka Trude Dybendhal, ki pa je morala biti veliko bitko z Italijanko Stefanio Belmondo, kateri je pripadla bronasta kolajna. Po pravem polomu s prvega dne moške vrste je torej v italijanskem taboru zavladalo upravičeno veselje. 22-letna Stefania Belmondo je namreč prva Italijanka, ki je slavila v nordijski disciplini.

Po osvojitvi bronaste kolajne je Belmondova povedala: »Priznam, da sem zelo nervozno dočakala start, a zatem, med tekmo samo, sem se le sprostila. Ko me je Sovjetinja Vjalbejeva prehi-



Jelena Vjalbe

tela, se nisem potrla, temveč sem se mirno držala svojega načrta. Proti koncu tekme sem uvidela, da lahko osvojim celo srebrno kolajno. Za las

pa mi ni uspelo. Vseeno sem zelo zelo vesela.«

Razočarala je Norvežanka Inger Helene Nybraaten, ki je bila v ožjem krogu favoritin za eno od kolajn. Bila pa je le 17.

VRSTNI RED TEKA NA 15 KM (KLASIČNA TEHNIKA)

1. Vjalbe (SZ) 44'58"5; 2. Dybendhal (Nor.) po 1'03"9; 3. Belmondo (It.) po 1'32"9; 4. Pedersen (Nor.) po 1'42"4; 5. Mäta (Fin.) po 1'42"9; 6. Westin (Šve.) po 2'07"9; 7. Kaširskaja (SZ) po 2'08"6; 8. Nagejkina (SZ) po 2'09"5; 9. Lukkari-nen (Fin.) po 2'14"2; 10. Görlin (Šve.) po 2'20"4.

LESTVICA ZA SP (15 KM): 1. Vjalbe (SZ) 120; 2. Belmondo (It.) 83; 3. Westin (Šve.) 59; 4. Nagejkina (SZ) 56; 5. Nybraten (Nor.) in Jegerova (SZ) 52.

LESTVICA PO 2. DNEVU POKALA NARODOV: 1. SZ 796; 2. Norveška 729; 3. Švedska 627; 4. Italija 552; 5. Nemčija 233.

Danes sta na vrsti dve preizkušnji: ob 10.30 bo tek na 15 km za moške, popoldne pa bo na vrsti tek na 15 km za kombinacijo.

KOLAJNE

	Z	S	B
Sov. zveza	1	1	0
Švedska	1	0	0
Norveška	0	1	1
Italija	0	0	1

V sredo v Trstu

Stefanel - Partizan

TRST — Ljubiteljem košarke se v sredo, 13. t. m., obeta zanimiv večer. Pri tržaškem Stefanelu bo namreč gostoval beograjski Partizan, ki je trenutno na 2. mestu lestvice v 1. jugoslovanski ligi. Prijateljsko srečanje med Stefanelom in Partizanom bo ob 20.30 v tržaški športni palači, vstopnice pa bodo na prodaj od 19.00 naprej neposredno pri blagajni »palasporta«. Cena je poenotena in znaša 10.000 lir.

Drevi Leonard - Norris

NEW YORK — Po 14 mesecih bo slovit ameriški boksar Ray Sugar Leonard spet na ringu. Drevi se bo za svetovni naslov WBC pomeril z rojakom Terryjem Norrisom. Leonard ima 35 let, Norris pa 13 manj.

Teniški turnir v Milanu Italijan Caratti igra v polfinalu

ASSAGO (Milan) — Italijan Cristian Caratti nezadržno nadaljuje svojo pot na teniškem turnirju v Milanu. Po tem ko si je privoščil nič manj kot Čehoslovaka Ivana Lendlja, je včeraj zlahka odpravil še Šveda Kultija (6:3, 6:1) in se uvrstil v polfinale, v katerem se bo srečal z Nemcem Steebom. Slednji je v četrtfinalu s 6:3, 7:6 (7:4) premagal Kricksteina.

V drugem polfinalu se bosta pomerila Sovjet Volkov ter Šved Gunnarson. Prvi je s 6:4, 6:4 premagal Avstralcu Casha, drugi pa s 6:0, 7:6 (7:5) Šveda Gunnarsona.

Malta - Portugalska za nogometno EP

LA VALLETTA — V okviru kvalifikacij za evropsko nogometno prvenstvo se bosta danes srečali Malta in Portugalska. Po nezasuženem porazu, ki ga je doživela 23. januarja proti Grčiji, bo skušala Portugalska izbojevati izdatno zmago, še zlasti ker je pričakovati, da bo v tej 6. skupini odločala razlika v golih. Poleg omenjenih treh reprezentanc igrata v tej skupini še Finska in Nizozemska.

Na včerajšnjem ženskem smuku za svetovni pokal v Garmischu Zmaga Bournissenove, 14. Potiskova



Chantal Bournissen

GARMISCH (Nemčija) — Štiri leta po svoji presenetljivi zmagi v Val d'Isere, je Švicarka Chantal Bournissen včeraj osvojila svoj drugi smuk za svetovni pokal v karieri. Bournissenova, ki je letos že zmagala na superveleslalomu v Meiringenu, je izkoristila odsočnost »kraljice« Kronbergove, ki mora po padcu na svetovnem prvenstvu v Saalbachu počivati štiri tedne, ter Nemke Katrin Gutensohn-Knopf in je izboljšala svoj položaj na skupni lestvici za svetovni pokal, na kateri je trenutno tretja.

Lep uspeh je dosegla Jugoslovanka Andreja Potisk, ki je zasedla 14. mesto in z njim tudi svoje prve točke v svetovnem pokalu. Skromne so bile Italijanke: prva med njimi je bila Margherita Parini, ki je pristala šele na 40. mestu.

Vrstni red: 1. Bournissen (Švi.) 1'37"01; 2. Merle (Fr.) 1'37"08; 3. Wallinger (Av.) 1'37"45; 4. Sadleder (Av.) 1'37"57; 5. Gartner (Kan.) 1'37"82; 6. Zelenškaja (SZ) 1'37"84; 7. Haas (Av.) 1'37"88; 8. Ginther (Av.) 1'37"97; 9. Lebedeva (SZ) 1'37"98; 10. Bouvier (Fr.) 1'38"01; 11. Laroche (Kan.) 1'38"10; 12. Seizinger (Nem.) 1'38"23; 13. Voght (Nem.) 1'38"27; 14. Potisk (Jug.) 1'38"44; 15. Zurbriggen (Švi.) 1'38"49; 40. Parini 1'40"19; 42. Moretta 1'40"25; 46. Marzola (vse It.) 1'43"25.

Skupni vrstni red smuka za SP: 1. Kronberger (Av.) 73 točk; 2. Gutensohn-Knopf (Nem.) 72; 3. Merle (Fr.) 70; 4. Bournissen (Švi.) 60; 5. Wallinger (Av.) 49.

Skupni vrstni red za SP: 1. Kronberger (Av.) 276 točk; 2. Merle (Fr.) 112; 3. Bournissen (Švi.) 97; 4. Guten-

sohn-Knopf (Nem.) 87; 5. Ginther (Av.) 86; 6. Schneider (Švi.) 72; 7. Wiberg (Šve.) 69; 8. Salvenmoser (Av.) 68; 9. Gerg (Nem.) 67; 10. Masnada (Fr.) 66; 11. Fernandez-Ochoa (Sp.) 63; 12. Maihofer (Av.) 62; 13. Wachter (Av.) 59; 14. Wallinger (Av.) 54; 15. Stoeckl (Av.) 51.

Moški smuk odpadel

VAL D'ISERE (Francija) — Bojazni so se izkazale kot utemeljene. Moškega smuka za svetovni pokal včeraj zaradi slabih vremenskih razmer niso mogli izpeljati. Snežiti je začelo že predvčerajšnjim in sneg je padal vso noč. Organizatorji so sicer trmasto, iz ure v uro, odlagali odločitev v upanju, da se bo vreme uneslo. Naposled pa so se le vdali v usodo in so tekmo odložili, za kar bi se bili lahko odločili že zjutraj.

Danes je v Val d'Isereu na sporedu še en smuk, jutri pa veleslalom. Tamkajšnji organizatorji so izkoristili včerajšnji popoldan, ko se je zjasnilo, in so

začeli odstranjevati na novo zapadli sneg. Delo naj bi dokončali ponoči. Potem ko so včeraj popoldne progo pregledali, so sklenili, da bodo danes ob 12.15 smuk izpeljali, jutri pa še superveleslalom. Vsekakor bo tekma le v primeru, da bodo pogoji res primer- ni. Po nedavni nezgodi Avstrijca Ger- nota Reinstadlerja, ki se je smrtno ponesrečil v Wengnu, so namreč precej poosttrili kriterije glede varnosti na progah.

Nadalje so se odločili, da bo smuk v Val d'Isereu dokončno odpadel, če ga danes ne izvedejo. Isto velja tudi za jutrišnji superveleslalom.

V letošnji sezoni so odpadli dva slaloma, dva smuka ter po en veleslalom in superveleslalom. Eden od smukov je odpadel v Wengnu, zaradi smrti Reinstadlerja, drugi pa je bil včerajšnji.

Trmasto napiranje organizatorjev v Val d'Isereu je nekeje tudi razumljivo. V tem kraju bodo namreč prihodnje leto zimske olimpijske igre in seveda naj bi sedanja tekmovanja služila za njihovo reklamizacijo.

Za prijateljsko nogometno tekmo Italija - Belgija Melli in Lentini med »azzurri«

RIM — Tudi za prijateljsko tekmo proti Belgiji, ki bo v sredo ob 20.15 v Terniju, se je selektor italijanske nogometne reprezentance Azeglio Vicini odločil za nekatere novosti, ki mu jih pač narekuje samo domače prvenstvo. Doma bodo ostali Baggio (poškodba), Viali in Maldini (ki nista še povsem okrevala), Berti (težave s kondicijo), Donadoni (težave z zdravjem), Serena (mesto naj bi prepustil mlajšim) in Ferri (iz disciplinskih razlogov, saj je bil izključen za 4 kola). V reprezentanci pa sta se prvič znašla mlada Melli (Parma) in Lentini (Torino). Ostali, ki so bili sklicani, so: Baresi in Costacurta (Milan), Bergomi in Zenga (Inter), Casiraghi, De Agostini, Marocchi, Schillaci in Tacconi (Juventus), De Napoli, Crippa in Ferrara (Napoli), Eranio (Genoa), Giannini (Roma), Lombardo in Vierchowd (Sampdoria).

Dirka tris

AVERSA (Caserta) — Zmagovita kombinacija dirke tris je 17-2-7. Dobitnikov je bilo 62, prejeli pa bodo po 17.954.000 lir.

obvestili

SK DEVIN

soorganizator 4. prehodnega Pokala treh dežel, ki bo v nedeljo, 17. t. m., na Kobli, organizira avtobusni izlet z odhodom iz Sestljana ob 6. uri, ob 6.10 iz Nabrežine, 6.15 iz Križa, 6.20 s Proseka in 6.30 z Opčin. Vpisovanje in informacije na tel. 200236.

SK BRDINA

organizira 17. t. m. ob Pokalu treh dežel izlet na Koblo. Odhod vlaka ob 6.45 iz Sežane, povratek ob 18.15. Možnost vpisovanja za tekmo ali samo za izlet. Na razpolago bo učitelj za začetnike. Popust za družine. Informacije po telefonu: Opčine tel. 212859, Trst tel. 765693, Padriče tel. 226271, Devin-Nabrežina tel. 299573, na sedežu društva Proseška 131 - Opčine v ponedeljek in sredo od 19. do 20. ure.

Drevi ob 21.00 v Trstu v košarkarski C ligi Jadran TKB - Bassano



Na krilih dveh zadnjih solidnih in prepričljivih nastopov so Jadranovi košarkarji znatno popravili tudi razmerje med danimi in prejetimi koši, ki je bilo doslej revno tudi zaradi majhnih razlik, s katerimi so Vatovčevi fantje osvajali zmage.

Trenutno delijo modri bojevniki 4. mesto z Roncadami, ki so v teh uvodnih fazah povratnega dela zabeležile znaten padec v storilnosti v primerjavi s prvim krogom tekem. Roncade bodo v tem kolu sprejele goste moštvo Di Lenardo Solesino, eno izmed štirih ekip (skupaj z Bassanom, Jesolom in Latte Carsom), ki so za petami ravno Roncadam in Jadranu TKB. In drevi bodo jadranovci zaposleni prav z Bassanom, ki je v minulem kolu za dve točki klonil pred Roncadami in to kar na domačem terenu. Prvi neposredni spopad med Bassanom in Jadranom TKB so modri sklenili v svojo korist, čeprav velja omeniti, da je to bila za srčne bolnike nepriporočljiva tekma, ki so jo naši osvojili peščico sekund pred iztekem podaljška v takih okoliščinah, ko je že vse kazalo, da bo razplet diametralno nasproten.

Tako je treba vzeti na znanje, da košarkarji Bassana niso od muh, kot je razvidno iz golega dejstva, da so zbrali 18 točk. Bassano je v primerjavi z Jadranom bolj »domače« moštvo, ki na svojem igrišču navadno ne prepušča točk in ki igra z nekoliko slabšim učinkom v gosteh. Gre pa

za uporno in zelo bojovito postavo, v kateri je nekaj dobrih posameznikov. To velja posebno za bekovski par, ki se opira tudi na igralne izkušnje v višjih ligah.

Jadranovo moštvo pa bo drevi nastopilo okrnjeno. Dean Oberdan, ki se je poškodoval na mladinskem srečanju s Stefanelom, zanesljivo ne bo igral. Vprašljivo pa je tudi, če bo lahko igral kapetan Valter Sosič, ki je v soboto proti Sotecu igral v velikem slogu. Merlin pa zaradi službenih obveznosti že tretji teden ne trenira in njegov učinek ne more biti tak, kot je bil na prejšnjih tekmah. Treba bo tudi spetpreverjati »stanje« mladincev, oziroma šestih desetih ekip. Morebiti so titanske razsežnosti poraza, ki so ga Jadranovi mladinci v sredo utrpeli proti mestnemu tekmečku Stefanelu, zapustile neprijetne posledice, čeprav upamo, da je mlajše Jadranovo pokolenje že dozorelo do take mere, da lahko gleda naprej in se na vsak nadaljnji spopad pripravi z ustreznim mero koncentracije.

Srečanje med Jadranom TKB in Bassanom bo drevi v Tržaški športni palači s pričetkom ob 21. uri.

CANCIA

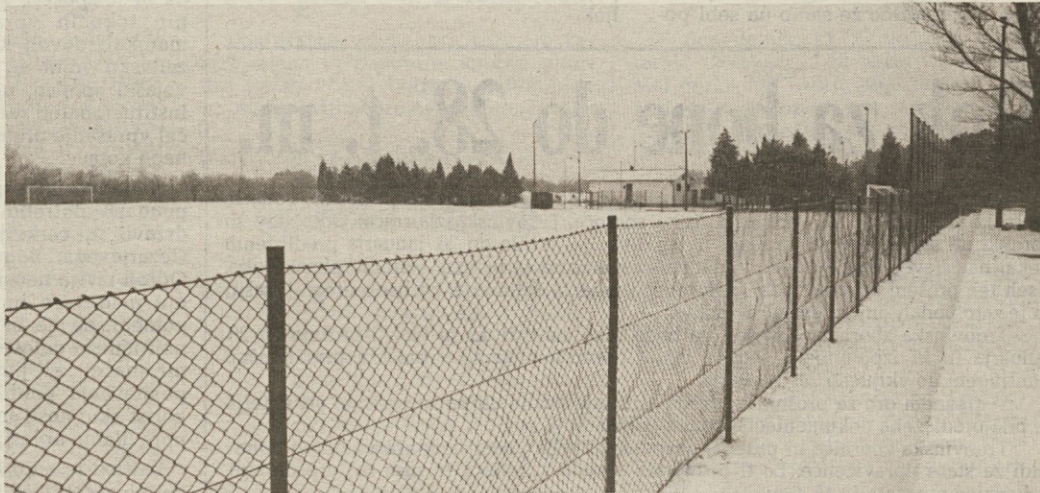
Na sliki (foto Magajna): jadranovec Oberdan med metom na domači tekmi z Jesolom drevi zaradi poškodbe ne bo igral.

Prekinjena nogometna amaterska prvenstva

Naši nogometaši se lahko mirno pripravijo na pust. Danes in jutri jih namreč ne bodo »bremenile« običajne prvenstvene obveznosti in skrbi. Deželni odbor Italijanske nogometne zveze/Vsrednjazemskega združenja amaterjev iz Furlanije-Juljske krajine se je namreč po posvetovanju s pokrajinskimi in krajevnimi odbori odločil, da ta konec tedna prekinijo vsa amaterska nogometna prvenstva. Tak ukrep je bilo tudi pričakovati. Slabo vreme z obilnim snegenjem in deževjem, ki je zajelo vso našo deželo, pač ne omogoča normalnega poteka srečanj. Poleg tega vremenske napovedi tudi za prihodnje dni niso nič kaj obetavne. Če upoštevamo še težave, ki so bile s treningi že med tednom, je odločitev povsem na mestu.

Odločitev deželnega odbora FIGC se nanaša na promocijsko prvenstvo na 1., 2. in 3. ligo, na moško deželno in pokrajinsko prvenstvo under 18 ter na žensko D ligo. Za prekinitev mladinskih prvenstev so se odločili že dan prej, o čemer smo poročali v naši včerajšnji številki. Pokrajinska nogometna zveza je sicer omenila samo mlajše cicibane in začetnike, vendar so potrdili, da sklep velja tudi za ostale.

Na sliki (foto D. Križmančič): zasneženo igrišče v Bazovici.



6. KROG

v živo o našem športu

vsak ponedeljek ob 21.45 na TV Koper-Capodistria ponovitev v torek ob 16.30

v ponedeljek v oddaji:

- nogomet: Primorje z zamudo na vrhu lestvice;
- košarka: Stefanel - Jadran, derbi državne mladinske lige;
- jadranske: Arianna Bogatec svetovna »sirena«;
- športno pustno presenečenje.

za odgovore na nagradno uganko (003866) 25991

Za slogašice mikaven dvoboj na Opčinah (borovke pa spet v gosteh)

Pozor na mladinke Conada

Za nastope Bora Elpro Cunja in Sloge Koimpex v povratnem delu ženske odbojarske C-1 lige vlada resnično veliko zanimanje. To je tudi povsem razumljivo. Obe šesterki pripadata »prvi jakostni skupini«, dosegli sta odlične rezultate in se jim tudi v preostalih trinajstih tekmah obeta boj za sam vrh lestvice. Izhodišni položaj je za borovke (1. mesto) nadvse zavidljiv, a tudi slogašice niso povsem odrezane iz tega konteksta, ne glede na to, ali jih boj za napredovanje mika ali pa se podzvestno zadovoljuje že z doseženim ciljem obstanka v ligi.

Dejstvo je, da so moči pri vrhu tako zelo izenačene, da je možen še vsak preobrat in nemara drži, da bosta napredovali ekipi, ki se bosta najbolje odrezali v neposrednih dvobojih. Teh pa je toliko, da ni še nič odločenega.

V drevišnjem prvem povratnem kolu se nova poslastica obeta predvsem navijačem slogašic. Slovenske odbojkarice se bodo namreč pomerile z novopečenim mladinskim prvkom Trevisa Conadom iz Villorbe. Pokrajinski naslov, s katerim se ponašajo mlade igralkice iz bližine Trevisa (v članski ekipi sta tudi dve nekoliko starejši odbojkarici), ni od muh, če vemo, da so v finalni tekmi premagale Mogliano, ki je lani osvojil nič manj kot naslov državnega prvaka. Tudi v C-1 ligi se je Conad doslej odlično obnesel, čeprav bolj na domačih tleh, kot na gostovanjih. Bil bi celo prvi skupaj z borovkami, a je doživel dva povsem nepričakovana spopada s Cervignanom in Fincantierjem. V dvobojih med najboljšimi pa je kar petkrat zmagal, Sloge Koimpex je premagal s 3:1.

Trener slogašic Peterlin je takole ocenil drevišnjega nasprotnika: »Igralkice Conada so sicer nizke rasti, a zelo dobro obvladajo tehnične elemente, podajačica je odlična, njihova igra hitra, servis pa tvegan. Treba bo ostro servirati, da

onesposobimo njihov napad, v protinapadu pa jih bomo skušali presenetiti predvsem z visokimi udarci.«

Nekatere Slogine igralkice žal ne bodo nastopile v najboljši formi, Ukmarjevo in Milkovičevo je pestila gripa, Pertotovo pa je blokiralo slabo vreme, a ima za sabo le en trening. Dodatna težava je v tem, da je Peterlina doletela diskvalifikacija zaradi seštevka opominov. Sloginega trenerja je ta ukrep posebej razočaral, kajti je predvsem posledica poteka zloglasne tekme v Latisani, kjer je sodnik močno oškodoval naše odbojkarice. »Resno razmišljam o tem, da bi odstopil s položaja predsednika deželnih trenerjev«, nam je dejal Peterlin, ki je zgražen nad slabim sojenjem v tej ligi.

Igralkice Bora Elpro Cunja pa bodo drugič zapored igrale v gosteh. Tokrat se bodo pri Vicenzi pomerile z Gamatexom, ki ima na lestvici enako število točk od Dola, s katerim so se plave pomerile v prejšnjem kolu. Je pa med Dolom in Gamatexom precejšnja razlika v razpoloženju. Medtem ko je Dolo nad svojimi nastopi razočaran, se Gamatex na vse kriplje bori za obstanek v ligi, kar je bil tudi glavni cilj te ekipe. Zato je pričakovati, da bodo Kalčeve varovanke naletele tokrat na bolj zagriženega nasprotnika, ki jim sicer po tehnični plati ni dorašel, a utegne biti nevaren, saj je na primer drugouvrščen Pandacolor tu zmagal šele po petih nizih.

Borovke so v tem tednu trenirale boljše kot v prejšnjem, odigrale so tudi trening tekmo z OMA. Še največ skrbi vnaša oddaljenost gostovanja, kar povezujejo z izredno neugodnimi vremenskimi razmerami. Na pot se bodo morale podati zgodaj in upati je, da bodo v Pojano Maggiore dosepele dovolj sveže in razpoložene za boj.

V Trstu so borovke drevišnjega nasprotnika po dobri igri premagale z gladkim 3:0.

IME EKIPE	Skupno				Doma		V gosteh		Seti	Vrsta rezultata						
	T.	Z.	P.	Točke	Z.	P.	Z.	P.		3:0	3:1	3:2	2:3	1:3	0:3	
Bor Elpro Cunja	7	5	2	10	2	2	3	0	18:10	2	2	1	1	1	0	
Conad Villorba	7	5	2	10	4	1	1	1	17:14	0	2	3	0	2	0	
Pandacolor	7	4	3	8	2	3	2	0	17:16	0	1	3	2	1	0	
Latisana	7	4	3	8	3	0	1	3	16:15	0	2	2	1	2	0	
Ghemar	7	3	4	6	3	0	0	4	14:14	1	2	0	2	1	1	
Vicenza Tre	7	3	4	6	2	2	1	2	13:17	0	1	2	2	0	2	
Kennedy Videm	7	2	5	4	0	1	2	4	13:16	1	1	0	2	3	0	
Sloga Koimpex	7	2	5	4	1	2	1	3	11:18	0	1	1	2	2	1	

Zaradi izenačenosti pri vrhu ni bilo to prvenstvo še nikoli tako zanimivo kot letos. Vse kaže, da bodo o napredovanju odločali prav neposredni dvoboji med osmerico najboljših. Borovke so svoje prvo mesto izbojevale prav na račun petih uspehov v teh tekmah. Zanimivo je, da je enak uspeh dosegel tudi Conad, ki pa je kar dvakrat izgubil s slabšimi tekmeci. Pripravili smo tabeli z rezultati medsebojnih obračunih in z lestvico. Pozor na Kennedyja, ki bo v povratnem delu kar šest tekem odigral doma!

Latisana - Kennedy	3:2
Conad - Sloga	3:1
Sarmeolo - Latisana	2:3
Vicenza - Bor	0:3
Bor - Kennedy	1:3
Conad - Vicenza	3:2
Sarmeola - Conad	2:3
Sloga - Bor	2:3
Bor - Latisana	3:1
Ghemar - Sloga	3:0
Conad - Kennedy	3:2
Latisana - Conad	3:1
Pandacolor - Ghemar	3:2
Bor - Pandacolor	2:3
Ghemar - Kennedy	3:1
Vicenza - Ghemar	3:2
Conad - Bor	1:3
Sloga - Vicenza	3:2
Ghemar - Latisana	3:1
Conad - Ghemar	3:1
Kennedy - Sloga	1:3
Sarmeolo - Vicenza	1:3
Sloga - Pandacolor	2:3
Vicenza - Kennedy	0:3
Bor - Ghemar	3:0
Pandacolor - Kennedy	3:1
Latisana - Sloga	3:1
Vicenza - Latisana	3:2

In še redki spopadljaji...	
Cervignano - Conad	3:1
Dolo - Ghemar	3:1
Fincantieri - Latisana	3:1
Fincantieri - Conad	3:0

Danes v ženski B ligi

Krasovke favoritinje

V ženskem namiznoteniškem prvenstvu B lige se bo v 12. kolu Kras Corium pomeril s postavbo Cardano al Campo. Tekma bo na sporedu danes v zgošniški telovadnici. Naj takoj opozorimo na spremembo ure - začela se bo ob 15.00.

V prvem delu prvenstva so se krasovke vrnile iz Cardana kot zmagovalke. Najprej so morale odkriti teren, vendar je treba pristaviti, da tamkajšnja ekipa ni bila popolna ter da je pod silo razmer vskočila neka igralka, ki vsekakor še ni zrela za drugoligaško prvenstvo. Rezultat 5:2 zato takrat ni bil realen, kajti Bassaninijeva in Speltova sta nudili dober odpor.

Krasovke bodo morale igrati brez podcenjevanja nasprotnic, čeprav so le-te na zadnjem mestu lestvice. Biserka Simoneta, Tanja Ravbar in Monika Radović bodo danes nedvomno favoritinje na svojem terenu in prav zato si ne morejo dovoliti, da bi nasprotnice odnesle kakšno točko domov.

Moška B-2 liga

Naši v gosteh

Krasova zmagovalna ekipa je z eno nogo že v višji ligi, vendar pa odhaja danes na najtežje gostovanje k drugouvrščenim Brescii. Krasovci bodo tekmovali v prvotni postavi Mersi, Igor Šercerja v ekipi, ki je pripomogel, da so krasovci odpravili močnega nasprotnika z gladkim 5:0. Seveda pričujemo, da se krasovi fantje vrnejo iz Brescie z novim parom prvenstvenih točk vendar pa z drugačnim rezultatom (5:2 ali 5:3).

Vsekakor je prav, da si tudi tretji član naše ekipe Marjan Milič pridobi potrebne izkušnje za nastopanje v B-1 ligi, čeprav je treba priznati da proti današnjemu močnemu nasprotniku nimamo velikih možnosti. Vsa teža dretnja tekme je zato na ramenih Kristijana Mersija in Igorja Miliča, ki jima je skupna trdna odločnost in visoka njuna dobra tehnična pripravljenost. To so aduti Krasove moške postave, s katerimi bi morali premagati drevišnje nasprotnika, ki ji sledi na lestvici, vendar ne ogroža Krasovega napredovanja, saj zaostaja za njim za 6 točk. (J. J.)

Odločitev deželne odbojarske zveze glede na zelo slabo vreme

Tekem v deželnih ligah ne bo!

Deželna odbojarska zveza je včeraj sporočila, da so, glede na izredno slabo vreme v teh dneh, tekme v deželnih prvenstvih ženske in moške C-2 lige, ženske in moške D lige ter prvenstvo dečkov prekinjene.

Vsa Italija je vključena v ledeni oklep in huda zima ni prizanesla tudi naši deželi. Zato so odgovorni pri deželni odbojarski zvezi odločili za prekinitev tekem, saj je več krajev težko dostopnih in zato bi spravilo razna društva v velike težave glede prevoza.

Za sedaj seveda ni znano, kdaj bodo vsa današnja in jutrišnja srečanja nadoknadili. Na sliki (foto Magajna): s prvenstvene tekme dečkov v Repnu med ekipama Sloge in Pall. Trieste.



naše šesterke v mladinskih prvenstvih

DEKLICE

VIRTUS - SOKOL 3:0 (15:3, 15:6, 15:12)

SOKOL: Pertot, Caharija, Legiša, Ban, Ferlan, Švara, Antonič.

Zaradi odsotnosti bolne podajačice Golemac niso mogle sokolovke (v anticipirani tekmi 10. kola) nuditi drugouvrščenemu Virtusu boljšega odpora. V tretjem nizu so z nekoliko preurejeno postavbo vsekakor igrale bolj učinkovito. Ferlanova je s servisi pripomogla k temu, da je ekipa skoraj v celoti nadoknadila zaostanek 14:6, a presenečenja ni bilo.

NARAŠČAJNICE

SOKOL - OMA 0:2 (4:15, 8:15)

SOKOL: Švara, Antonič, Kralj, Radetič, Vižintin, Peric, Šemec, Kobal, Tinta, Jerman, Briščak.

OMA je bila objektivno močnejši nasprotnik, kljub temu pa bi ji lahko sokolovke nudile boljši odpor. Žal pa so igralkice slabše kot v prejšnjem kolu: zgrešile so preveč servisov in tudi podaje niso bile dovolj natančne.

MELARA - SLOGA 1:2 (15:13, 16:17, 12:15)

SLOGA: Feri, Kalc, Kufersin, Milkovič, Natalicchio, Race, Stocco, Švagelj.

V četrtem kolu so mlade slogašice osvojile svojo prvo zmago, ki je bila za skoraj vse igralkice tudi prva v »karijeri«, zato je bilo tudi veselje po tekmi veliko. Zmaga slogašic bi bila lahko še izdatnej-

ša, saj so vodile vseskozi tudi v prvem nizu, a jih je na koncu izdala trema. Tudi v drugem setu so naše igralkice visoko povedle, a domačinke so jih ujele in celo prehitale na 16:15, a so slogašice obdržale mirno kri, osvojile niz in nato še odločilnega. (INKA)

Zadovoljiv nastop Borovih telovadk

Mlade Borove telovadke so v soboto sodelovale v Ljubljani na prvem letošnjem kontrolnem tekmovanju za prvo, drugo in tretjo selekcijo, ki je veljalo za prvenstvo Slovenije v športno ritmični gimnastiki. Nastopilo je 29 tekmovalk iz vse Slovenije, med katerimi so se zelo dobro odrezale tudi naše gimnastičarke. Nastopile so v drugi selekciji, kjer se je v zelo kakovostni konkurenci najbolje odrezala Kristina Ferluga z osvojitvijo petega mesta. V nastopu s trakom je dosegla celo tretjo najboljšo oceno, s katero je prehitela vrsto drugih kvotiranih tekmič. Na dobro uvrstitev je računala tudi Irina Žagar, ki pa je imela v svojem nastopu smolo in je zaradi padca orodja pristala na 8. mestu. Za obe tekmovalki lahko rečemo, da sta na tem tekmovanju pokazali viden napredek, tako v tehniki, kot izvedbi, kar velja zlasti za Ferlugo. (-boj-)

domače košarkarske vesti

Kontovelec J. Budin na skupnih pripravah

Kontovelov košarkar Jan Budin se je mudil na dvodnevem skupnem treningu najboljših naraščajnikov naše dežele in Tridentinske Južne Tirolske, ki je bil v četrtek in včeraj v Gradežu. Skupni treningi, ki sodijo v okvir državnega programa Barcelona '92, jih je vodil sam trener mladinske državne reprezentance Mario Blasone.

1. MOŠKA DIVIZIJA

BREG ADRIATHERM B - SUPERBASKET 58:76 (28:33)

BREG ADRIATHERM B: Koren 5 (1:3), Mokor 4, Gobbo 8, Žerjal 16 (2:5), Salvi 6 (0:1), Martini 4 (0:2), M. Bandi 7 (1:1), Pintarelli, V. Bandi 8, Mingot.

Druga Bregov postava je v 1. košarkarski diviziji spet izgubila, pokazala pa je napredek, in to zlasti v obrambi. Naši pa še vedno imajo velike težave v napadu, zlasti proti »oni«. Kljub temu pa lahko ocenimo Bregov nastop kot povsem zadovoljiv. Od posameznikov pa je bil najboljši Patrick Žerjal. (D. Čok)

DEŽELNI KADETI

BOR - FERROVIARIO 93:82 (52:34)

BOR: Bajc 20, Grbec 4, Filipčič 38 (6:12), Škabar 7 (1:2), Schiulaz 2, Umar, Corbatti, Brus 12 (2:5), Križmančič 8 (0:2), Giacomini.

PON: Corbatti (19), Brus (39). TRI TOČKE: Filipčič 4.

domači šport

DANES

SOBOTA, 9. FEBRUARJA 1991

KOŠARKA

MOŠKA C LIGA

21.00 v tržaški športni palači: Jadran TKB - Bassano

PROMOCIJSKA LIGA

16.30 v Trstu, na 1. maju: Bor Radenska - Kontovel; 20.00 v Nabrežini: Sokol - Cibona

DRŽAVNI KADETI

20.00 v Trstu, Istrska ulica: Don Bosco - Kontovel

DEŽELNI KADETI

18.00 v Trzinu, UL. Rossini: POM - Dom NARAŠČAJNIKI

16.00 v Dolini: Breg - Intermuggia; 18.00 v Repnu: Kontovel - Bor

PROPAGANDA

15.00 v Trstu, na 1. maju: Bor - Polet

ODBOJKA

ŽENSKA C-1 LIGA

18.00 na Opčinah: Sloga Koimpex - Conad Villorba; 20.30 v Pojani Maggiore, UL. Alighieri: Gamatex - Bor Elpro Cunja

1. MOŠKA DIVIZIJA

18.00 v Ronkah, UL. Fratelli Cervi: ACLI - Olympia; 20.00 na Opčinah: Sloga - Sant'Andrea

1. ŽENSKA DIVIZIJA

17.30 v goriškem Slovenskem športnem centru: Olympia - San Luigi; 18.00 v Ločniku, UL. Venier: Sanson - Soča; 19.00 v Dolini: Breg - Bor Friulexport; 20.30 v Trstu, na Alturi: Altura - Sloga Sagor

2. ŽENSKA DIVIZIJA

19.30 v Žavljah, UL. D'Annunzio: Zaula Rabuiese - Sokol

DEKLICE

15.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS B - Kontovel

NARAŠČAJNIKI

18.00 v Trstu, na Alturi: Pallavolo TS - Sloga

ROKOMET

ŽENSKA C LIGA

18.00 v Trevisu: Coletti - Kras

NAMIZNI TENIS

ŽENSKA B LIGA

15.00 v Zgoniku: Kras Corium - Cardano al Campo

MOŠKA B-2 LIGA

17.00 v Brescii, UL. Repubblica Argentina: Volta - Kras

JUTRI

NEDELJA, 10. FEBRUARJA 1991

ODBOJKA

1. MOŠKA DIVIZIJA

10.30 v Marianu, UL. Cavour: Intrepida - Naš prapor; 11.00 v Trstu, na 1. maju: Bor - Altura

2. ŽENSKA DIVIZIJA

11.00 v Dolini: Breg - Bor Friulexport

DEKLICE

9.00 na Opčinah: Sloga B - Sant'Andrea; 9.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS A - Breg; 9.30 v Trstu, na 1. maju: Bor Friulexport B - OMA

KOŠARKA

1. MOŠKA DIVIZIJA

11.00 v Trstu, Šola Morpurgo: Plumbers - Prosek

DEČKI

9.00 v Trstu, Šola Caprin: Santos - Bor; 10.30 v Nabrežini: Sokol - Stefanel

PROPAGANDA

9.30 v Gorici, telovadnica CONI: Goriziana - Dom; 11.30 v Trstu, UL. Frescobaldi: Orient Express - Breg

ROKOMET

MOŠKA C LIGA

11.00 v Zgoniku: Kras Trimac - San Donà

Naročnina: mesečna 22.000 lir - celoletna prednaročnina 200.000 lir; v SFRJ številka 8.00 din; mesečna naročnina 190.00 din.

Poštni tekoči račun za Italijo

Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ: žiro račun 50101-601-85845

ADIT 61000 Ljubljana
Glonarjeva 8 - telefon 329761

Oglaš: ob delavnikih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 80.000 lir; finančni in legalni oglaš: 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 120.000 lir. Ob praznikih povšek 20%. IVA 19%. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglašni agenciji PUBLI-EST sri - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

Mali oglaš: 950 lir beseda; osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu, IVA 19%. Naročajo se v uredništvu Primorskega dnevnika - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-611.

primorski dnevnik

sobota, 9. februarja 1991

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tlx 460894 - Fax 040/772418

GORICA - Drevored 24 maggio 1

Tel. (0481) 533382 - 535723 - Fax 0481/532958

ČEDAD - Ul. Ristori 28

Tel. (0432) 731190

Glavni urednik Dušan Udovič

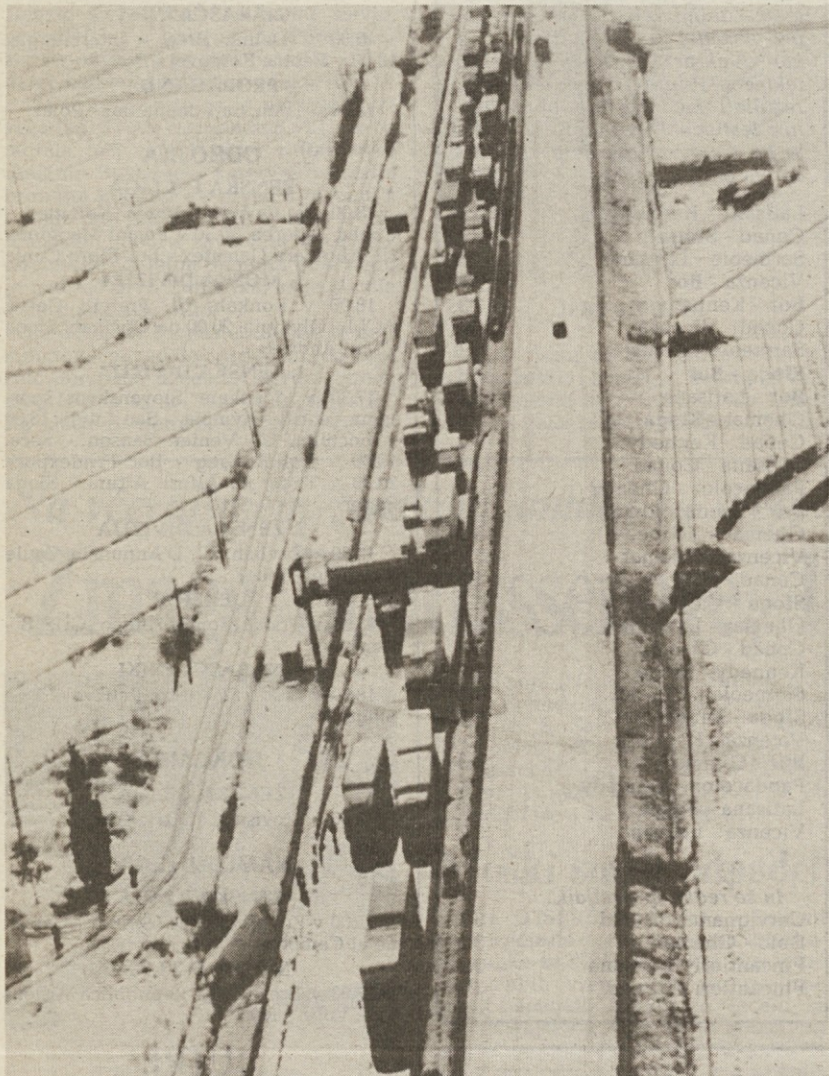
Odgovorni urednik Vojimir Tavčar

Izdaja ZTT
Tiska EDIGRAF



Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Zima je včeraj Italijo dobesedno razdelila na dva dela: na severu še sneg, na jugu pa dež Snežni metež popolnoma ohromil promet Na avtocesti 50 kilometrov dolga kolona



RIM — Napovedi vremenoslovcev so se včeraj uresničile in izredno oster mraz, ki je pestil nekatere predele Italije in Evrope, je začel nekoliko popuščati. V višjih legah je sicer še sneg, ponekod so imeli prave snežne meteže, v nižinah pa je začelo deževati in dvignila se je tudi megla.

Najhujše težave so brez dvoma doživljali v Srednji Italiji, v Toskani in Emilii Romagni. Močno nočno sneženje je škorenj dobesedno presekalo na dva dela, omenjeni deželi pa sta bili skoraj popolnoma odrezani od sveta. Na Avtocesti sonca na odseku med Firencami in jadransko riviero (na sliki AP) se je včeraj zgodaj zjutraj ustvarila petdeset kilometrov dolga kolona avtomobilov, na južnem odseku pa so namerili dobrih dvajset kilometrov vrste. Sneg je presenetil številne voznike, ki niso pravilno ocenili težav, katerim gredo na proti in zastoj je bil neizbežen. Po posegu gasilcev in cestnega podjetja ANAS se je položaj nekoliko pomiril šele proti poldnevju, v zgodnjih popoldanskih urah pa je bil promet že tekoč.

Odjuga, ki so jo najprej občutili v južnejših krajih države, je sicer odpravila sneg, vendar je povzročila nove nevšečnosti. Zlasti v mestih, kjer so sneg samo kopičili, ker ga pristojne službe niso odvažale, je prišlo do manjših poplav. Voda je zalila številne kletne in pritlične prostore. O takih težavah poročajo predvsem iz Umbrije, medtem ko je led v Liguriji močno oviral delo v genovskem pristanišču.

Skratka, polarni val, ki ga večina sploh ni pričakovala, se je letos dobesedno selil iz dežele v deželo, prav zaradi tega neobičajnega premikanja pa so bile težave toliko večje. Če je bilo potovanje z avtomobilom skoraj nemogoče, ni bilo veliko bolje na železnici. Vlaki na dolgih progah so imeli

od šest do osem ur zamude, tovorni terminali pa so delovali z velikimi težavami zaradi poledenelih kretnic. Precej oviran pa je bil tudi letalski promet. Napovedi za prihodnje dni niso najbolj optimistične, kaže pa, da se bodo razmere povsod postopoma izboljšale. Mraz in sneg res povzročata hude težave, vendar nam ponudijo tudi neponovljivo idilo, kakršno so včeraj lahko občudovali v Benetkah. Sneg je prekril romantične gondole (spodnja slika AP), ledene plošče pa so v pravem nordijskem slogu plavale po kanalih.

Odkrili razbitine grškega herculesa

ATENE — Helikopter grške reševalne službe je na obronkih gore Othris v višini kakih 1800 metrov odkril razbitine vojaškega letala hercules C 130, ki ga pogrešajo od torka, ko je nenadoma izginilo z zaslonov vojaških radarjev. Na kraj nesreče, neke med mesti Lamia in Volos, sedaj prihajajo reševalne skupine, ki pa baje še niso našli preživelih. Vremenske razmere so se v zadnjih urah nekoliko izboljšale, vendar je v tisti višini temperatura krepko pod ničlo, tako da oblasti dvomijo, da je sploh kdo preživel nesrečo. Hercules je prevažal kakih 60 ljudi. V začetku so omenjali med morebitnimi vzroki nesreče tudi atentat, potem ko so odkrili razbitine letala pa prevladuje mnenje, da je hercules padel zaradi slabega vremena: v goro je zadel kakih 30 metrov po vrhom.

Hude težave v Sloveniji zaradi novega snega

LJUBLJANA — Slabo vreme z obilnimi snežnimi padavinami je včeraj močno oviralo promet po vsej Sloveniji. Največ novega snega je zapadlo v severozahodnem delu sedneje republike, in sicer od enega metra. Zaradi snega je bila včeraj zaprta cesta od Nove Gorice do Tolmina, Tolmin pa je bil zaradi prometne nesreče dalj časa odrezan od sveta tudi iz druge smeri. Nov sneg in plazovi so bili tudi vzrok za začasno zaprtje mejnega prehoda na Ljubelj, posebej oviran pa je bil promet na cestah od Ljubljane proti Celju, na celotnem področju Gorenjske in na magistralni cesti Ljubljana - Novo mesto - Zagreb.

Kljub temu, da so bile snežne padavine napovedane, pa je sneg tudi tokrat presenetil ljubljanske komunalce. Ceste v glavnem mestu Slovenije so bile slabo očiščene, promet je bolj tekoče potekal le na glavnih cestah, na večini drugih pa je prihajalo do velikih zastojev.

Tudi drugod po Jugoslaviji je slabo vreme povzročilo precej težav. Avto moto zveza Jugoslavije je včeraj sporočila, da je bil promet povsod precej oviran, dodatne nevšečnosti pa je ponekod v Bosni in Vojvodini povzročal ledeni dež. Večina cest je bila povsod mokra in spolzka, v Istri pa je bila vidljivost zmanjšana na 50 do 100 metrov.

Informativni center AMSJ tudi opozarja, naj se vozniki ne podajo na pot brez ustrezne zimske opreme, ki je obvezna na večini cest v Jugoslaviji. Verige so obvezne predvsem v Sloveniji in na cestah skozi Gorski Kotar in Liko. Za tovornjake s prikolicami je bil v Sloveniji včeraj prepovedan promet preko gorenjskih mejnih prehodov, kot tudi na cestah, ki so vodile proti Prekmurju.



Bodo Kurdi po koncu vojne končno dobili svojo državo?

BAGDAD — Kurdski narod je eden najbolj zapostavljenih sploh v sodobni zgodovini človeštva, vendar pa danes spet zadobiva svojo težo, toda žal le zaradi obstoja na najbolj »vročem« in ogroženem področju zalivske vojne in ne zaradi svoje socialne in narodnostne vrednosti, ki bi ga pač moral imeti vsak narod sveta.

In vendar je Kurdov 25 milijonov. V zadnjem obdobju so »zasloveli«, ker je iraški diktator Sadam Husein prav na njih poskusil svoja kemična orožja, da bi jih iztrebil, sedaj pa se spet, kot že večkrat v zadnjem stoletju, predstavljajo kot jeziček na tehtnici zelo občutljivih političnih in socialnih ravnesij na Bližnjem vzhodu.

Po vsej logiki bi morali Kurdi že zdavnaj imeti svojo samostojno državo, ki jim je bila od časa do časa tudi obljubljena. Ta država, kjer imajo Kurdi absolutno večino, bi morala obsegati severozahodne predele Iraka, jugovzhodna področja Turčije in zahodne pokrajine Irana. Večina Kurdov namreč živi v Turčiji, saj sestavljajo četrtno celotnega prebivalstva. Tam jih je od 12 do 15 milijonov, v Iraku jih živi štiri milijone, v Iranu pa jih je od šest do osem milijonov. Kurdi nadalje živijo še v Siriji, kjer jih je približno milijon, v SZ pa jih je 300 tisoč. Diaspora Kurdov jih je pripeljala tudi v Evropo, kjer jih je več sto tisoč, čeprav je razumljivo zelo težko izračunati njihovo točno število.

Kurdi izhajajo iz goratih krajev sedanjega severnega Iraka, jezikovno pa spadajo v isto indoevropsko skupino, kot Perzijci in Afganistanci. Po veri so v glavnem muslimani suniti.

Od začetka zalivske vojne so se vedno držali v ozadju in proglašali nevtralnost, saj je v njih še vedno zelo živ spomin šok Sadamovega kemičnega orožja, s katerim jih je »zalagal« med iraško-iransko vojno.

Kurdi so žrtve mnogih »zgodovinskih izdajstev«. Leta 1923 so jim v Lausanni razveljavili sporazum v Servesu, katerega so leta 1920 podpisale vse takratne svetovne velesile s turškim cesarstvom in ki je predvideval samostojno kurdsko cesarstvo. To je bila največja izgubljena priložnost kurdske zgodovine.

Takih priložnosti, ki so se zanje slabo končale, je bilo nato še nekaj. Leta 1947 se je sovjetska Rdeča armada odločila, da zapusti Kurdistan in ga dejansko izroči Iranu, vendar pa Kurdi še omenjajo prelomno leto 1972, ko sta Iran in SZ podpisala prijateljsko pogodbo, s katero so Sovjeti nehali podpirati ta narod. Tri leta kasneje se je kurdska »birokratska kalvarija« nadaljevala s pogodbo med Irakom in Iranom, ki jim odvzema vse pravice, sedaj pa Kurdi spet upajo. Ob morebitnem porazu Iraka v zalivski vojni naj bi jim Turki celo priznali samostojnost. Kaj bo to le ena od tolikih izgubljenih priložnosti ali pa prvič, da bodo Kurdi končno uresničili svoje upravičene sanje o samostojni državi?



Izredna ponudba
pršuta SAN DORLIGO
s kostjo in brez kosti

DUKE
grandi marche

INDUSTRIJSKA CONA - TRST
Strada Monte d'Oro 332
(Dolga krona)
Tel.: 820334-5-6 Telex: 460237
Avtobus: 23 - 40 - 41
PROSTORNO PARKIRIŠČE

ODPRTO VSAK DAN - TUDI OB PONEDELJKIH
od 9. do 13. in od 15. do 19. ure